

## La República

AÑO XII — SAN JOSE, COSTA RICA

MIÉRCOLES 14 DE AGOSTO DE 1963

Precio del ejemplar ₡ 0.25 — N° 2560 — Edición de Hoy: 24 Páginas.

LEA EN ESTA EDICION:

Gobernador contestará a C. de Comercio, Pág. 7 — Ordena el Estado pagar reclamo a contratista, Pág. 8 — Análisis situación ESAPAC, Pág. 8 — La autonomía económica del Poder Judicial, Pág. 4 — Lto. Dublillo Argüello no iba a Rusia, Pág. 4 — Comprobar cargos contra el Ins. de Turismo, Pág. 8.

Denuncia Cuba.—

### BASES PARA COHETES EN VENEZUELA

MIAMI, Florida, 13 —AP—El diario "Hoy", de La Habana, órgano oficial del partido comunista de Cuba, dice que los Estados Unidos se proponen establecer bases

de cohetes en Venezuela. La radio de La Habana dijo hoy que el diario basa su información en una entrevista con dos dirigentes del Frente Liberación Nacional (FLN), de Venezuela. Aña-

dió la radio que los dos hombres dijeron que más de 16.000 soldados anti-castristas eran adiestrados en los campos militares de Venezuela.



En el paisaje árido que la ceniza va logrando en las cercanías del volcán Irazú, este niño, un poco azorado ante el medio hostil y extraño, representa el símbolo de la vida y de la lucha de los que allí viven por mantenerse arraigados a sus tierras... Muchos ángulos como éstos, captaron los reporteros y el fotógrafo de LA REPUBLICA, para ofrecerlos mañana a nuestros lectores en forma exclusiva. Busque mañana un sensacional reortaje sobre el Irazú y el azote de sus erupciones en las fincas vecinas... (Foto Solanov).

### Informe a ganaderos sobre plan de financiación

El Ministro de Industrias, don Hernán Garrón, acompañado del Gerente del Consejo Nacional de la Producción, don Walter Gillen, visitó a fines de la semana anterior y el domingo, algunos lugares de la provincia de Limón, para explicar a los ganaderos las ventajas del plan de fi-

nanciación ganadera que se desarrolla, a fin de que puedan incrementar sus actividades. En su condición de Ministro de Agricultura interino, el Sr. Garrón estuvo en la Estación Experimental Los Diamantes.

— TEXTO EN PAGINA 9 —

### Comunistas infiltrados en comité contra el I.C.E.

El domingo anterior se efectuó una reunión en el Teatro Tabash para discutir la posición de algunas personas vecinas del puerto frente al aumento de tarifas eléctricas. Fuentes enteradas dijeron que un diputado, acompañado por notorios comunistas, intentaron sacar provecho para sus fines de la reunión. Esta actitud provocó malestar en el Comité y entre los asistentes. Prácticamente le callaron la boca a los comunistas y al diputado.

— TEXTO EN PAGINA 7 —

### Construcción de carreteras en Liberia y Siquirres

La Firma Feluco Herrera, a quien se le adjudicó la construcción de la carretera Liberia-Guardia, ha comenzado ya los trabajos en esa sección, con la mayor intensidad.

La sección Pavones-Siquirres, que fuera adjudicada a la firma José María Abdala, ha sido comenzada. Ingenieros del Ministerio de Obras Públicas han estado observando el arranque de las obras.

— TEXTO EN PAGINA 11 —

### CRITICAS AL GOBIERNO CENTRAL POR SU MUTISMO

"Que la acción encaminada al cumplimiento de tan primordial deber cívico, encuentra su razón de ser en el mutismo y deleznable actitud del propio Gobierno Central, de las Instituciones Autónomas llamadas a intervenir y del Comité Na-

cional de Emergencia, enderezada más a salvar los despojos materiales del siniestro, que a parar mientes en la vida humana y a hacer algo por la que sucumbe".

— TEXTO EN PAGINA 4 —

### PROGRAMA DE VIVIENDAS PARA PEREZ ZELEDON

El Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo según se ha informado tiene listo todo lo relacionado con un programa de viviendas en San Isidro del General.

Las obras de urbanización a realizarse tiene un costo de ₡ 62.000.00 y se construirán cincuenta casas de los tipos ocho y nueve a costos aproximados de ₡ 5.400.00 y ₡ 6.700.00. La licitación está lista para publicarse.

— TEXTO EN PAGINA 7 —

### Autorización legislativa en renta de ferrocarriles

La Contraloría Gral. de la República considera que "para someter a árbitros lo correspondiente a un posible perdón de multas o impuestos, se requiere la autorización expresa de la Asamblea Legislativa". En este caso se encuentran los ferrocarriles del Atlántico y el Pacífico, con los cuales llegó el Ejecutivo a un arreglo. La Contraloría le da la razón al Fiscal Específico de la Tributación, que presentó acción ejecutiva contra las empresas citadas.

— TEXTO EN PAGINA 8 —

### AZUCAR PUEDE VENDERSE A JAPON E ISRAEL

La Embajadora de Costa Rica en Inglaterra, Sra. Mimmi G. de Chittenden informó a la Presidencia de la República que es conveniente concertar ventas de azúcar a Israel y a Japón ya que perfectamente puede hacerse fuera del Convenio In-

ternacional y que las cantidades que se exporten pueden involucrarse en el convenio que se suscribirá a fines de este año y que entraría en vigor en 1966.

— TEXTO EN PAGINA 9 —

### Disturbios estudiantiles en Santa Cruz de Guanacaste

Autoridades de la Jefatura Política fueron atacadas por una turba de estudiantes que intentaron arrebatar a las autoridades un detenido. El Jefe Político señor Catalino Reyes ha informado los graves hechos a la superioridad indicando además que éste no es el primer incidente igual y que cada día los hechos se tornan más peligrosos.

— TEXTO EN PAGINA 4 —

### SUPRIMIR TESORERIA DEL REGISTRO PUBLICO

Un proyecto en ese sentido está siendo estudiado por la Comisión Permanente de Asuntos Hacendarios de la Asamblea. El proyecto es con el fin de evitar los considerables faltantes de dinero que en ella han ocurrido.

Se establecería que los derechos por inscripción de escrituras sean pagados en alguno de los bancos.

— TEXTO EN PAGINA 6 —

### ESCUADRILLAS DE SALVAMENTO BUSCAN AL TI-201

No hay el menor rastro de la pequeña nave que llevaba dos ocupantes, el piloto Fernando Morales Larrade, de nacionalidad guatemalteca y el pasajero Señor E. H. Loyola, de nacionalidad chilena, también piloto. El señor Loyola es miembro de la reserva aérea del ejército de Chile. Cinco aviones privados y un helicóptero del Mayor Manuel Enrique Guerra han buscado intensamen-

te el avión desaparecido. Conforme pasan las horas el temor de que haya ocurrido una tragedia toma cuerpo. El tiempo era malo en la región en que desapareció la Piper. Hay la posibilidad de que el piloto se extraviara en uno de los numerosos cañones sin salida que hay en esa ruta.

— TEXTO EN PAGINA 22 —



EXPOSICION DE PINTURAS y esculturas fue abierta ayer en el Museo Nacional. Son obras de artistas costarricenses que año a año organiza la Comisión Interamericana de Mujeres. La Primera Dama de la República Sra. Marita de Orlich inauguró la interesante exposición a la que asistió numeroso público apreciando ese arte del artista nacional. (Foto Valenzuela).

Columnas y Comentarios

CHISPAZOS

No hay cosa más pasajera que la juventud... Porque esa sí pasa de verdad. Pero aún así y todo, son pocos los que se acuerdan del verso inmortal de Rubén: "Juventud, divino tesoro, ya te vas para no volver... Cuando quiero llorar no lloro y a veces lloro sin querer...!"

Hay quien pretende hacer de la juventud una carrera... un modus vivendi... como diría un latinista...

Hay la juventud intelectual, que sí es perdurable. Hay ancianos de cuerpo que mantienen el vigor juvenil del pensamiento. Hay jóvenes de cuerpo q' tienen tantos años de edad mental, que ya deberían estar junto a San Pedro...

Ultimamente el mundo ha glorificado tanto lo material, que su expresión juvenil y pujante ha devenido en carrera produc...

SE INVESTIGA EFECTOS DE LA TV EN LOS NIÑOS

Otros temas tratados: reproducción humana, efectos de la televisión

WASHINGTON, D. C., junio (OMS). — Un sistema mundial destinado a advertir rápidamente a las naciones sobre drogas que puedan tener reacciones adversas semejantes a las que recientemente causó la talidomida será puesto en práctica bajo el control de la Organización Mundial de la Salud (OMS).

COLUMNA VERTEBRAL



Por ESQUELETO

...ayer comenzó a operar el nuevo plan del Coronel Arias para descongestionar el tránsito capitalino. Por los resultados parecería que la cosa se empeoró, ya que ahora existe cada presa de vehículos que da miedo y que lo hacen perder la paciencia... (sigue)

...sería conveniente en pensar como única solución para despejar el tránsito, en prohibir la importación de vehículos por un período prudencial de años. Con la anterior medida no sólo se arregla el problema del tránsito, sino que se obtendría una economía bastante considerable de divisas...

...no cabe duda que Costa Rica está en el período de las vacas flacas. Algunas de las plagas son: Déficit Fiscal, Huecos en las calles, cenizas, Viaje de Diputados a Rusia los Técnicos planificadores, Reuniones para la Alianza para el Progreso, las Filas en los Bancos, la falta de plata, la Columna de la ANFE, el Editorial del Canal 7, las exclusivas de "Diario de Costa Rica", el catálogo "La Nación", las rifas sin autorización que andan en las calles, los pachucos, los limpiabotas, las moscas, la basura, los ruidos de los confortables buses de servicio urbano, etc., etc., etceterilla...

ACUARELA

Llegó ayer en la tarde el once campeón de México, el Guadalupe y en el mismo avión los famosos cantantes, "Los Tres Reyes". Los mexicanos nos traen diversión de toda clase, en fútbol y artístico. ¡Bienvenidos! Pietro de Bari, puliese, ha comparecido ante el Tribunal de Trani, para responder a la acusación de su mujer de haberla vendido a su hermano por catorce mil liras.

No me ha indignado tanto el hecho de que mi marido haya querido desembarazarse de mí, cuando su convicción de que yo valgo tan poco" ha dicho la mujer en el recinto del Tribunal. El defensor ha sostenido que Pietro de Bari había sido víctima de una "conjuración" de los familiares y el Tribunal ha acogido sus tesis y absuelto el acusado, por insuficiencia de pruebas.

Si usted ha estado sufriendo dolores en un lado de la cabeza, debe ir donde el dentista para saber si proviene de una infección dental. Los rayos que dirán si sufre de una infección, y esto produce el dolor de cabeza. Duele porque en la man dibula hay nervios que conectan directamente con otros que van al cráneo. Es algo así como tocar un conmutador eléctrico cerca de una puerta y la luz del cielo raso se enciende.

Por supuesto no quiero decir que el dolor de cabeza significa necesariamente una infección dental, pero a menudo es así, por lo cual debe acudir al examen del dentista, como hemos indicado.

¿Las personas entremetidas son neuróticas? Les pintamos que es correcto, o al menos en muchos casos. Algunas personas intervienen en los asuntos de otras porque en su subconciencia buscan la solución de sus problemas. Por supuesto, al hacerlo, no encuentran la solución. Hay que considerar a las personas entremetidas como seres humanos que necesitan ayuda psiquiátrica.

En la colección de alta moda de Fernanda Gattinone, conocida modista italiana, es posible observar el uso de corbatas como accesorio del "tailleur". Este nuevo elemento otorga un aire juvenil y desmenuado a los "tailleurs" de mañana y de tarde, aumentando la gracia de las jovencitas.

La corbata puede usarse también sobre blusas o camisas de portavas de colores claros y aún bajo un abrigo de media estación. Lo importante es usarla de un modo que no reste fealdad a la figura. Sería siempre un accesorio de mañana, valorizado en ciertos casos con la aplicación de un broche fantasma.

PINTOR

El tiempo de hoy

Aguaceros dispersos con tormentas sobre el Valle Central y la Vertiente del Pacífico, estos aguaceros serán copiosos en las tierras bajas del Pacífico especialmente sobre el Pacífico Sur y el Guanacaste.

En la Vertiente del Atlántico se esperan lluvias moderadas en las llanuras del norte.

Temperaturas Extremas en San José: Máxima: 25.8 °C Mínima: 17.3 °C

Temperaturas extremas en El Coco: Máxima: 29.5 °C Mínima: 17.3 °C

SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL

SWAN

GENTE célebre

—CLAUDE LORRAIN

Propiamente llamado Claude Lelée, maestro francés del paisaje, que llenó sus cuadros de aire y de luz y miró de lleno el sol. Claude Lelée pintó un tranquilo rayo de sol del corazón. Hijo de familia pobre, anduvo por Francia, Italia, Alemania y Austria, para después fijar su residencia en Roma, donde con Poussin llegó a ser uno de los grandes maestros de la pintura clásica del paisaje.

—SU FORMULA

Su fórmula clásica y romántica consistía en pintar un cielo luminoso infinitamente lejano, una media distancia de tonos medios y una masa oscura de árboles o edificios en primer plano, cuya silueta se proyectaba sobre el cielo, con algunas diminutas figuras sacadas de una leyenda clásica. Influyó tanto en nuestra manera de ver que aún hoy existen millares de fotografías comerciales basadas en la disposición típica de sus paisajes. Claude pintó numerosas variaciones de la fórmula, como en su CASTILLO ENCANTADO, que fue celebrado por Keats. Las "Faery lands forlorn" ("Las tierras perdidas de las hadas") no fueron jamás concebidas de manera tan mágica como en este cuadro. La luna se eleva por encima del palacio silencioso situado a orillas del mar, con sus ventanas sin luz, sus torreones, columnas y agrestes jardines. Del cielo luminoso parten largos haces luminosos que, reflejándose en el mar suavemente ondulado, llegan a la oscuras masas de los árboles; y en primer plano sueña una pastora mientras mira absorta sus ovejas.

—EN ROMA

Sabemos que Claude pasó mucho tiempo haciendo bocetos en los campos de los alrededores de Roma, y que en los trescientos y tantos dibujos que existen en el Museo Británico se puede apreciar que con unas pinceladas rápidas, utilizando un pinceles cargado de GOUACHE de color marrón, sabía captar efectos momentáneos, de luz, espacio y atmósfera en forma no igualada hasta que llegaron los grandes paisajistas del siglo XIX. Ese aire y esa luz del sol la transformaba después en su estudio en una vista serena de la antigüedad.

—EN INGLATERRA

En Inglaterra era Claude un favorito entre los coleccionistas del siglo XVIII y, a su vez, sus cuadros fueron una de las fuentes de inspiración del paisaje inglés para Gainsborough, Constable y Turner. Sus paisajes, bañados por el sol de la Campagna romana y las colinas Albanas, influyeron tanto en los pintores europeos que, durante largo tiempo, creyeron que ninguna vista valga la pena si no tenía alguna semejanza con la Campagna. Otro cumplido para Claude es que muchos propietarios acaudalados alteraron sus jardines y la perspectiva general de manera que reflejaran el estilo y carácter de sus pinturas. Directa o indirectamente, la vista actual del campo inglés debe mucho a Claude Lorraine.

(Tomado de Diccionario Hombres Célebres)

DONA EL ESTADO UN TERRENO A ASOCIACION DE HOSPITALES

Desde ayer comenzó a regir la Ley Nº 3164 en virtud de la cual el Estado dona un terreno situado en esta capital a la Asociación Costarricense de Hospitales, organismo técnico asesor de estos establecimientos de Asistencia Social. El lote en referencia tiene una superficie de mil metros cuadrados y está situado en el distrito tercero del Cantón Central de esta provincia. Lo dedicará la entidad a construir un edificio que será su propia sede. La donación quedará sujeta a las siguientes condiciones: La Asociación no podrá traspasar, gravar, enajenar a favor de ter...

Volando Bajo

Los Pica-Piedra llaman ahora los vecinos de San José al SNAAP por el destrozo de calles que está haciendo.

Editora La Republica Ltda. Director-Gerente: JULIO O. FORERO S. Jefe de Redacción: OSCAR ARAYA MEZA. Jefe de Información: ORLANDO NUÑEZ PEREZ. Administrador: RAFAEL LEON BOLAÑOS. Servicios Internacionales: Associated Press, King Features Syndicates, American Literary Agency, Editores Press Service Inc. Central Local: 1011 - 1014. Gerencia: 7294. Apartado 2130 - San José.

El alcoholismo puede ser contrarrestado con buena voluntad y fe. La Comisión sobre Alcoholismo está a sus órdenes.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

# LA MUNICIPALIDAD DE PEREZ ZELEDON AGRADECIDA CON SNAA

Al Ministro de Salubridad Pública le fue enviada copia del acuerdo tomado por la Municipalidad de Pérez Zeledón, que dice así:

San Isidro de Pérez Zeledón.  
Julio 22, 1963.

Señor  
Max Terán Valls  
Ministro Salubridad Pública  
San José

## INFORME DE LA VISITA AL SNAA

El señor Presidente Municipal don Ramiro Barrantes E. se per-

mitió rendir un informe de la visita que le hiciera al Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado el martes 9 de los corrientes en compañía de los Regidores don Ramilio Durán P., don Rafael Carranza N., don Neftalí Chanto A. y el Ejecutivo Municipal don Hernán Bermúdez Bermúdez. Además concurrieron los señores integrantes del Comité de protesta por el alza de tarifas de cañería.

Fueron muy bien recibidos por el señor Gerente don Jorge Carballo, doctor Max Terán Valls, Ministro de Salubridad Pública y la Junta Directiva del SNAA. En esta visita y que se imprimió una reunión, fue presidida

por el señor Ministro Terán.

El motivo de la reunión fue de rematar el arreglo de las tarifas por servicios de agua del sistema de acueductos en este Cantón, el que dio origen a la creación de un Comité de Protesta por el alza de las tarifas.

Efectivamente se llegó a un acuerdo satisfactorio basado en la buena armonía que debe existir entre ambas partes, fueron aceptadas las modificaciones

que propuso el Comité de Protesta al SNAA. Además se discutió que las cañerías del Cantón se encuentran en proceso de construcción. También se habló de la instalación en el tanque de reunión de aguas del clorinador a efecto de que la población cuente con agua potable y clorinada.

ACUERDO N° 16—  
Dénsele las más sentidas gra-

cias al señor Ministro de Salubridad Dr. Max Terán Valls, Gerente Ing. Jorge Carballo W. y directivos del SNAA por la acogida que se sirvieron darle a las gestiones sobre las tarifas por concepto del servicio de cañería, asimismo por la gentileza con que fue atendida la comisión.

De usted atentamente,  
Napoleón Campos Ortiz  
Secretario Municipal

## No podrán cederse Guardas Fiscales al I.T.C.O.

No podrá la Inspección General de Hacienda ceder veinte números de su personal para crear conforme lo solicitara el Gerente del ITCO, una Guardia Forestal.

El ITCO había solicitado veinte guardas fiscales a los que pagaría un sobresueldo, con el fin de crear una Guardia Forestal que se encargara de cuidar la explotación de los bosques y ve-

lar por que ésta se hiciera con la autorización necesaria emanada de las autoridades competentes.

Sin embargo el Inspector General de Hacienda indicó que dado el número de Guardas Fiscales existentes no podrá ceder un sólo número a este efecto, y que además conforme lo establecen las leyes no se puede tampoco pagar a elementos de ese cuer-

po sobresueldos de ninguna especie.

Agrega en la comunicación referida que en cambio sí está en la mejor disposición de ayudar al ITCO en caso de que se funde el cuerpo por parte de ese Instituto, lo mismo que mientras esto no ocurra en ayudar en lo que se pueda en las labores de cuidado forestal.

## Venderán el yate presidencial

Se ha dispuesto sacar a licitación la venta del yate Presidencial con una base de cuarenta mil colones. Esa licitación se

publicará dentro de pocos días en La Gaceta.

En esta forma el famoso yate presidencial, irá a servir a particulares.

# EL M. T.

# MINISTERIO DE TRANSPORTES

PRESENTA EN TELEVISION

# TIC TAC CANAL 9

LOS DIAS

# MIERCOLES JUEVES Y SABADO

7:15 P. M.

6:45 p. m.

7:30 P. M.

# Inspecciones Visitas e Inauguraciones

INTERESANTE DOCUMENTAL DE LA LABOR DE LOS ULTIMOS DIAS  
REALIZADA POR EL MINISTERIO DE TRANSPORTES

# CARRETERAS PUENTES ESCUELAS

Departamento de Relaciones Públicas  
CARLOS LUIS JARA ARAYA

Jefe

# — CRITICAS AL GOBIERNO CENTRAL POR SU MUTISMO —

13 de agosto de 1963.

Sesión Ordinaria N° 256

Artículo 8°

La Corporación Municipal de Golcochea

CONSIDERANDO:

1º) Que la Junta Cantonal de Caminos Vecinales de Golcochea se ha dirigido a esta Corporación, planteando la urgente necesidad de llevar a cabo un movimiento que haga conciencia nacional sobre el problema social en que se están convirtiendo todas las familias damnificadas con las erupciones del volcán Irazú.

2º) Que la acción encaminada al cumplimiento de tan primordial deber cívico, encuentra su razón de ser en el mutismo y deleznable actitud del propio Gobierno Central, de las Instituciones Autónomas llamadas a intervenir y del Comité Nacional de emergencia, enderezada más a salvar los despojos materiales del siniestro, que a parar miseres en la vida humana y a ha-

cer algo por la que sucumbe.

3º) Que al llamado de la mencionada Junta han respondido distinguidos ciudadanos, representantes de todos los niveles; y como ellos, esta Corporación Municipal lo acoge y lo propicia en la medida de todas sus capacidades.

POR TANTO ACUERDA:

1h) Nombrar e integrar un COMITE DE EMERGENCIA, para que luche por que se resuelva el problema social antes dicho, en la siguiente forma.

Por Junta Cantonal de Caminos Vecinales:

Ing. don Efraim Marín Blanco  
Prof. don José Miguel Zúñiga Montoya  
Sr. don Ramón Jara Mata.

Por Comité Cívico de Golcochea:

Sr. don Ignacio Soto Calvo.

Por Comité Auxiliar de la Cruz Roja de Guadalupe:

Sr. Arturo Montero Varela.

Por Municipalidad de Golcochea:

Reg. don José Joaquín Fonseca Montero  
Sr. don Guillermo Ortiz Fernández.

2º) Convocar a los integrantes de este Comité a la primera reunión de instalación y de tra-

bajo que se efectuará en el Salón de Sesiones municipales el VIERNES 16 DE AGOSTO a las 8 p.m.

3º) Enviar copia de la Integración de este Comité y atenta invitación a la reunión antes fijada a: Señor Presidente de la República, Comité Nacional de Emergencia, Ministerio de Salubridad Pública, Ministerio de Trabajo y Bienestar Social, Ministerio de Transportes, Minis-

terio de Agricultura, Instituto de Tierras y Colonias, Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo y al Director de la Escuela, la José Fabio Garnier, Prof. Francisco Fonseca Rivera; para que se sirvan nombrar delegados a tan importante reunión.

4º) Acuerdo firmo:

Johnny Vega C.

Secretario

## EL LIC. DUBILIO ARGUELLO NO IBA PARA RUSIA

En las fotografías que tomó nuestro fotógrafo Solano el domingo pasado de los diputados que abordaron un avión de LAC. SA con destino a México y posteriormente a Rusia, aparece el Lic. Duvilio Argüello Villalobos.

Esta foto fue publicada en nuestra edición de ayer. Lamentablemente se cometió una equivocación pues se nos ha pedido aclarar que el Lic. Argüello, aun cuando tomó el mismo avión de los diputados que van a Rusia,

su viaje era únicamente a México, relacionado con su actividad profesional por cuenta de uno de sus clientes Sr. Samuel Wasserstein. Dejamos aclarado el error involuntario.

## LA AUTONOMIA ECONOMICA DEL PODER JUDICIAL

Sólo han pasado unos pocos años por lo que no puede haberse borrado de la mente de los que las visitaron las tristes condiciones en que se encontraban las oficinas judiciales antes de la autonomía económica del Poder Judicial. Una o dos máquinas de escribir en mal estado, a veces faltaban, muebles incómodos y edificios ruinosos. De allí no podía salir un servicio eficiente, ni un expediente limpio, ni realizarse a satisfacción una audiencia. La importancia de cada clase de bien material para la función la exponemos en forma resumida. El edificio. El trabajo de administración de justicia requiere trabajo de oficina de siete horas ininterrumpida. Casi todo es escrito y por consiguiente la visibilidad de los operarios es fundamental, se requiere buena luz. Por las condiciones higiénicas se necesita de buena ventilación y por la concentración intelectual que se aisle la oficina en lo posible de los ruidos de la calle. La confluencia de personas en demanda de servicios y la forma individual en que se debe atender requiere de sala espaciosa de espera y departamentos independientes donde los testigos esperen que los que les anteceden declaren. Mobiliario: Buenos escritorios y buenas sillas son requisitos para no dañar la salud de los servidores y brindar un mínimo de confort a los usuarios del servicio. Máquinas: La mayor parte de labor se realiza a máquina de escribir por lo que éstas han de estar en buenas condiciones para que las actas sean limpias, claras y completas. De la claridad de una declaración o resolución en su aspecto material pue-

den depender la suerte de una herencia o la libertad de una persona. De lo dicho se colige también la importancia de los otros instrumentos de trabajo. De la parte humana no hablaré en esta oportunidad por merecer la consideración preferencial a parte. En otra exposición me referiré a las condiciones del personal.

Salarios insuficientes no pueden sostener en el servicio a los más idóneos trabajadores pues que éstos de modo natural buscarán mejores condiciones fuera del Poder Judicial si éste no se las proporciona.

El salario tiene mucho que ver en las condiciones de salud de quien lo devenga. Con su importe se alimenta, viste y procura todas sus otras necesidades el servidor. Las prestaciones para caso de enfermedad deben

ser suficientes para que realmente se consiga el restablecimiento de la salud. La esperanza de una jubilación justa y eficiente mantiene el temple de quien entrega todos sus afanes al servicio público.

Con la autonomía del Poder Judicial se va consiguiendo un servicio cada vez mejor. Personal lleno de seguridad en el futuro, eficiente y dedicado de lleno a su labor. Servicio prestado en condición de limpieza, orden y celeridad, en estricta conformidad con las normas establecidas, y prestado sin angustias, sin menoscabo, a un público que encuentra confort y garantía al acudir a los tribunales. Eso es lo que se consigue con la autonomía y es lo que no debemos perder.

Lic. Alvaro Orozco Saborío

## AUXILIO PARA DAMNIFICADOS DE RANCHO REDONDO

Guadalupe Agosto 9 de 1963.

Señor  
Director del Periódico  
La República  
San José.—

Estimado señor:

El Comité Auxiliar de la Cruz Roja Costarricense en Guadalupe Golcochea, hace un llamamiento urgente por este medio a la ciudadanía, para solicitar la cooperación y así poder pres-

tar auxilio a la mayor brevedad a nueve familias con un total de setenta personas evacuadas de los lugares altos cercanos al Volcán Irazú, que se encuentran refugiadas en la Escuela de Rancho Redondo en estado lamentable y de mucha necesidad, teniendo que hacer lo posible cuanto antes, para suplirles de abrigo, ropas, alimentación, principalmente leche pues es grande la cantidad de niños de corta edad que se encuentran entre ellos.

Cabe advertir que, la Cruz Roja, desde hace varios días ha estado atendiendo los damnificados, prestándoles toda ayuda posible y lo seguirá haciendo en lo sucesivo, hasta donde los medios y las circunstancias se lo permitan.

Rogando darle publicidad a lo anteriormente expuesto, somos de Ud. muy atentamente,

Leonel Silés Meléndez  
Presidente

J. Pablo Rojas R.  
Secretario

## Técnico de la ONU hace estudio económico

Llegó al país el Sr. Maurice Malhaud, Consejero Económico de las Naciones Unidas para la Integración Centro Americana, con el fin de hacer un estudio sobre productividad, eficiencia y costos de algunos productos industriales tales como grasas vegetales, cueros, azúcar, etc.

Se considera de gran importancia para el país el estudio que realizará el señor Malhaud quien permanecerá entre nosotros por espacio de una semana.

## Inventarios periódicos de ganado

La realización de inventarios periódicos del ganado existente en la región fronteriza con Nicaragua ha sido ordenado por el señor Presidente de la República don Francisco J. Orlich al Inspector General de Hacienda como forma de evitar los constantes contrabandos de vaquillas aptas para la cría que se realizan de Costa Rica a Nicaragua y que vienen a perjudicar sensiblemente el desarrollo de la ganadería nacional.

Considera el señor Presiden-

te Orlich que solo realizando constantemente, cada quince días de preferencia, esa clase de inventarios, se puede llegar a terminar con los contrabandos pues de lo contrario los contrabandistas que se dan maña para burlar a las autoridades, continuarían haciendo de las suyas.

La Inspección General de Hacienda está tomando las providencias del caso para comenzar esos inventarios.

## DISTURBIOS ESTUDIANTILES EN SANTA CRUZ DE GUANACASTE

Breve pero conciso mensaje enviado por el Jefe Político de Santa Cruz de Guanacaste ha enterado al señor Ministro de Gobernación Licenciado Francisco Urbina que se produjo un nuevo motin promovido por ciertos estudiantes de la localidad, a quienes se identifica ya como reconocidos agitadores, aunque no ha sido posible establecer los objetivos que se han propuesto.

El Jefe Político Catalino Rojas dijo que una turba de estudiantes dirigidos por los individuos reconocidos como agitado-

res perennes, atacaron a la policía de la localidad para arrebatarse a un sujeto que estaba detenido y que era conducido a la cárcel.

Advirtió el Jefe Político que la policía tuvo que emplearse a fondo para repeler la agresión. Dijo por último en su mensaje que este no es el primer motin que han promovido los estudiantes de la localidad, pero enfatizó que se observa que los disturbios y motines por los estudiantes en Santa Cruz de Guanacaste se hacen cada día más graves.

# A TODOS LOS DEUDORES DEL FISCO SE LES AVISA:

Que el Poder Ejecutivo ha dado su sanción a Ley N° 3173 que le autoriza para hacer arreglos de pago sobre las sumas que adeudan. Por lo tanto, se les ruega presentar, a la mayor brevedad, a esta Dirección, la correspondiente solicitud de arreglo.

Quienes no se acogieren a esta disposición, sufrirán las dificultades y gastos que ocasiona un cobro judicial.

DIRECCION GENERAL DE HACIENDA

# RILASA Ltda.

FRENTE BANCO CENTRAL EN CONSTRUCCION

tiene el regalo ideal para MAMA...

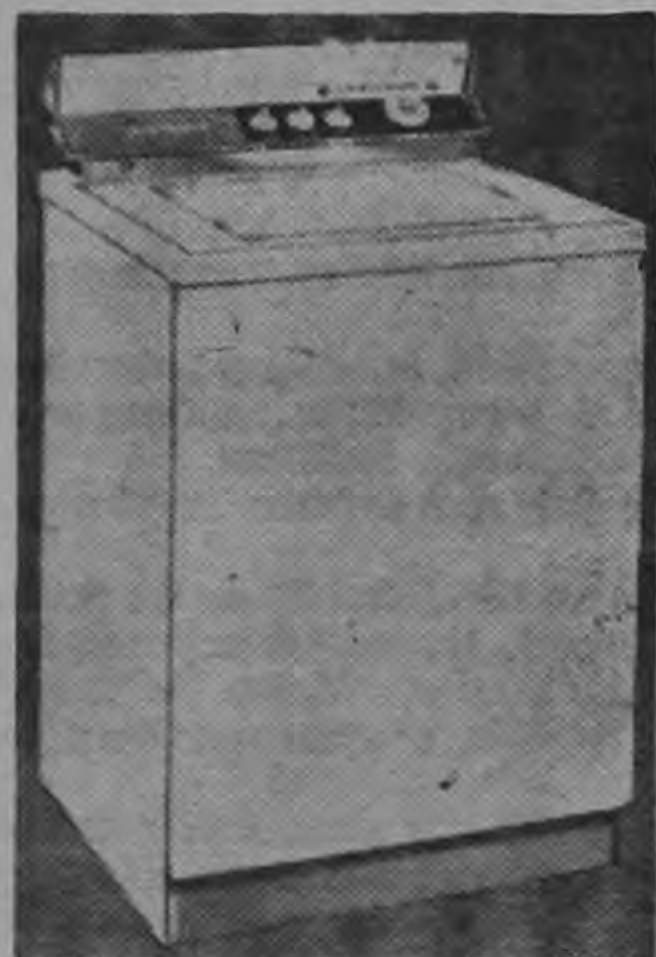
UN ARTICULO ELECTRONICO

## FRIGIDAIRE

(Productos de GENERAL MOTORS)



DELUXE RD-20-63 DE 40 PULGADAS. Uno de nuestros modelos más populares. Con horno de saca y limpia, más gaveta de almacenaje adicional a la altura de la cintura. Regulador automático de horno Cook-Master. Luz fluorescente de todo el ancho, en la parte superior. Luz interior en el horno. Hornilla rápida Speed-Heat.



DE LUXE

Modelo WD-63 WDR-63



**AHORA  
CON GRANDES  
DESCUENTOS,  
SIN PRIMA Y  
CON 24 MESES  
PARA PAGAR**

— Visite nuestras salas de exhibición —

### MAGNIFICA ACTUACION DE NUESTRAS CAMARAS JUNIORS

Los juniors de Costa Rica tuvieron una intervención sobresaliente en la reunión de San Salvador. Esta reunión Internacional de Juniors terminó la semana anterior. La delegación de Costa Rica fue numerosa y destacó con su constante dinamismo. La representación nacional estuvo formada por delegaciones de las diferentes cámaras regionales. Muchos de los juniors fueron acompañados por sus señoras esposos y parientes cercanos. Dieron así una bella nota de armonía y trabajo colectivo.

ta de armonía y trabajo colectivo.

Según se nos informó, la secretaria general, varias presidencias y puestos de importancia en la conferencia estuvieron en manos de costarricenses, que las desempeñaron con todo acierto, mereciendo la felicitación de la conferencia. Mucho nos place informar de la actuación brillante de los compatriotas juniors y enviarnos nuestra satisfacción por el retorno a la patria.

### Reestructuración del I.F.P.M. cuando concluya labor docente

El Instituto de Formación Profesional del Magisterio (I.F.P.M.), cuando termine la preparación de maestros en su último curso de post-graduados, lo que ocurrirá dentro de cinco años, será reestructurado para que sea una dependencia del Ministerio de Educación Pública. Sus funciones consistirán entonces en informar y orientar a los educadores costarricenses sobre métodos y programas y también será un auxiliar del Cuerpo Inspectivo del país. Cuando termine sus labores actuales, la entidad habrá preparado más o menos 4.000 maestros costarricenses, es decir, cerca del 50 por ciento del personal docente en activo. Actualmente son 3.000 los educadores que ha capacitado en una labor sin estridencias pero altamente efectiva para la educación nacional.

### SOLUCION A PROBLEMAS DE AGRICULTORES NICOYANOS

Centenares de agricultores en Costa Rica, por razones económicas o de otra índole, no han podido a la fecha realizar la medición y titulación de sus fincas, creándose así una situación bastante difícil para ellos, lo que no les permite un progreso normal en su situación económica y social. Siendo uno de los objetivos fundamentales del Instituto de Tierras y Colonización el resolver los problemas de tenencia de tierras, esa institución está actualmente tratando de resolver el problema que en ese sentido tienen los miembros de la Cooperativa de Caficultores de Pilangosta R. L., y otros agricultores de la región de Hojancha,

como parte de los programas que se están llevando a cabo en la provincia de Guanacaste.

Al respecto fue publicado un concurso de antecedentes mediante el cual el ITCO contrataría la ejecución de los trabajos de deslinde y medida de las fincas de los socios de la mencionada Cooperativa y otras fincas de Hojancha situadas en los distritos I y II del cantón de Nicoya.

Conforme a los datos que lo gramos obtener en la sección de Parcelaciones del Departamento de Colonización y Parcelación del ITCO, el plan de titulación comprende las fincas de las siguientes personas:

### BOLETIN DEL SINDICATO CRISTIANO DE BARREDORES

Señor Director de LA REPUBLICA

Estimado señor:

El Sindicato Cristiano de barredores de San José, Afiliado a Frente (Federación) de Obreros y Campesinos Cristianos, F. O.C.C. Por la presente se permite manifestar su apoyo decidido a la Municipalidad de San José, en sus justas demandas, para que el gobierno le cancela la deuda que por ley le adeuda, es decir los impuestos que ha cobrado y no se los ha entregado a la Municipalidad invirtiéndolos en otros renglones de la Administración Pública. Olvidándose de los servicios que presta esta institución.

Valga también la oportunidad para dejar clara nuestra posición

relacionada con este problema, como movimiento sindical, serio, responsable y revolucionario, estamos dispuestos a ir hasta la huelga si es del caso. Pero como movimiento sindical y, no para servirle de caballo de batalla a cualquier político que pretenda llevar agua para su molino. Con la demagogia y la miseria de los trabajadores. Ya que la política partidista no nos interesa. Sólo interesa el "bienestar de la clase trabajadora". Agradeciéndole de antemano por la publicación de la presente, nos suscribimos de usted,

Atentamente  
Héctor Huertas Vargas  
Secretario General  
Ricardo Mora Solís  
Secretario Correspondencia  
Claudio Gamboa V.  
Secretario Organización de la FOCC.

### RIÑA CON SALDO DE UN MUERTO

Victor Manuel Alfaro Calderón, vecino del barrio Mercedes de Heredia, falleció cuando era trasladado al Hospital de la ciudad en una ambulancia de la Cruz Roja. Las autoridades informaron que Alfaro Calderón murió a consecuencia de las heridas que le infligió Enrique Céspedes Brenes en riña a navaja que ambos sostuvieron. Se dijo que inmediatamente después de ocurrido el sangriento lance, el homicida fue detenido. Quedó preso a la orden de las autoridades judiciales.

| Parcelarios                  | Vecino de   | Has. | M2.       |
|------------------------------|-------------|------|-----------|
| Alemán Castrillo María Elena | Hojancha    | 21   | 6.657.76  |
| Araya Espinoza Efraim        | Hojancha    | 20   | 9.668.80  |
| Alfaro Gómez Carlos          | Hojancha    | 1    | 0.483.44  |
| Alfaro Gómez Carlos          | Hojancha    |      | 6.988.96  |
| Araya Gamboa Arabela         | Hojancha    | 8    | 1.450.32  |
| Alpizar Aguilar Isaias       | Hojajancha  |      | 524.17    |
| Arroyo Oviedo Amabilino      | Maravilla   |      | 5.241.72  |
| Aguirre Fajardo Octavio      | San Gerardo | 15   | 0.000.00  |
| Aguirre Fajardo Tránsito     | San Gerardo | 8    | 3.867.52  |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    | 3    | 4.944.80  |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    |      | 629.00    |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    |      | 1.747.24  |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    |      | 698.89    |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    |      | 6.988.96  |
| Avila Rojas Patrocinio       | Hojancha    | 2    | 7.955.84  |
| Avila Rojas Patrocinio       | Arenas      | 3    | 4.944.80  |
| Araya Campos Jorge           | Hojancha    | 6    | 9.889.60  |
| Argüello Argüello Nelly      | Hojancha    | 70   | 0.643.24  |
| Abarca Chavarria Neftali     | San Roque   | 22   | 3.646.72  |
| Bermúdez Rojas Fermín        | Pita Rayada | 60   | 0.000.00  |
| Alvarado Cambronero Julio    | Hojajancha  |      | 1.2448.22 |

El alcoholismo es una enfermedad que se proyecta en el campo de la salud pública. Luchemos contra ella.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO  
Teléfono 5374 — Apartado 4494

## EDITORIALES

## UN HECHO INCREIBLE

Funcionarios del Ministerio de Salubridad, encargados de envenenar perros, dejaron en un vehículo de esa dependencia un maletín conteniendo bolsas llenas de pastillas de esticnina, en forma de confites.

El vehículo estaba estacionado frente al Hospicio de Huérfanos, y cuando regresaron los custodios, vieron con pavor que el maletín había desaparecido.

Sabemos que esto fue un hecho fortuito. Y que el que se apropió del maletín, cometió un acto ilegal.

Pero tampoco podemos ignorar que hubo mucha falta de responsabilidad, en dejar ese veneno al alcance de cualquier mano. Mucho más, si el vehículo estaba estacionado frente a un lugar donde hay tantos niños.

Cuando se lleva a cabo una misión donde puede causarse daño —aún inconsciente— a tantas personas, debe ponerse más cuidado. Debe estar pre-

sente un alto espíritu de responsabilidad.

El peligro que representa que manos irresponsables hayan dispuesto de esa cantidad de veneno, más el agravante de estar contenido en llamativas formas azucaradas, es de una magnitud escalofriante.

Hacemos un llamamiento por este medio a todo el pueblo, para que con los medios a su alcance trate de prevenir con sus advertencias a los niños, a los adultos, a los comerciantes, sobre este asunto tan grave. No sea que gente ignorante venda este cargamento venenoso a compradores sin escrúpulos y contribuya a un envenenamiento masivo.

Al mismo tiempo, llamamos la atención a las autoridades responsables y a los funcionarios del ramo, para que tomen medidas adecuadas, a fin de que semejante incidente no se pueda repetir.

## LA INFAMIA DE UN MURO

Ayer se cumplieron dos años de un día que marca un hito de infamia en la Historia de la Humanidad.

Ese día —13 de agosto de 1961— las fuerzas de la represión comunista, calzadas con botas rusas, en Alemania Oriental, tendieron alambradas de púas, levantaron barricadas, cavaron fosos, tapiaron ventanas, construyeron muros de piedra, cemento y ladrillos, para dividir la ciudad de Berlín.

Era la aceptación del fracaso rotundo del imperialismo disfrazado de marxismo leninismo...

No podía el materialismo ateo, enfrentar con éxito la convivencia con "las podridas democracias", con el "imperialismo capitalista". No podían, era lo cierto, afrontar con éxito la proximidad de un sistema democrático, de libertad, de iniciativa particular, de Estado ágil y previsor.

Cuando los comunistas de Alemania Oriental, por orden de Nikita Khrushchev levantaron el "Muro de la Infamia", debió quedar archivada la mentira de la coexistencia pacífica.

El comunismo no puede convivir pacíficamente con la democracia, por la sencilla razón de que nadie quiere vivir bajo el comunismo, si desde sus oprimidas sociedades puede contem-

plar y comparar las sociedades libres. La prueba está en Berlín.

Ni con las alambradas, ni con el muro, ni con la muerte misma han podido detener la corriente de alemanes que quieren escapar a Occidente en busca de pan con libertad...

Esa es precisamente la infamia del muro: querer detener por fuerza la libre determinación de aquellos infelices que cayeron bajo la garra roja...

Infamia, por dividir familiar y cercar ciudades.

Infamia por regar sangre de hombres y mujeres que huyen del terror y del hambre...

Infamia por querer empañar la verdad, cantando loas a un símbolo de opresión y degradación, como es la muralla comunista de Berlín.

El muro, finalmente, como bien dijera el Presidente Kennedy al contemplarlo hace algunos meses, "es la demostración más repugnante y palpable del fracaso del sistema comunista".

La sangre de los mártires que empaparon con su sangre el muro, no ha sido derramada en vano: toda una generación se nutre en su sacrificio para mantener en alto la luz de la libertad...

## RADAR

**N**UNCA es mejor escribir, que cuando se siente en el alma el peso muerto y agobiante de la estulticia ajena...

A veces creemos que es estulticia, lo que luego descubrimos que es ánimo rencoroso... Los que vamos por la vida con el pecho abierto, como por un hachazo del destino, no tenemos aguijón ponzoñoso que ocultar...

Somos tan anacrónicos, que musitamos cada día las estrofas que aprendimos de niño, como si fueran una oración...

"Das perfume celestial  
al hacha que te asesina  
pobre sándalo?"

Si tal: cumplo con la ley divina...  
¡Le devuelvo bien por mal...!"

Pero hay algunas cosas en las cuales no transigimos: el honor, la Patria, la vergüenza, el cumplimiento del deber...

Sin honor no se puede vivir... aunque hayan algunos que para vivir hayan pisoteado su honor... Esos no entran en la clasificación.

Sin Patria, tampoco. A menos que se haya jurado morir, si es preciso, por tenerla... La vergüenza, avanzada y trinchera de la dignidad, es algo consustancial al hombre de bien...

¡El cumplimiento del deber!

¡Que difícil cosa para los débiles cumplir con su deber...!

"El deber ha de cumplirse, sencilla y naturalmente", dijo José Martí. Y él lo cumplió así, aunque le costó la vida. Por eso la referencia es buena.

Pero no siempre hay que exponer la vida para cumplir con el deber.

Los que nos movemos en el ámbito de un periódico, al cual nos van uniendo querencias a veces, inexplicables, tenemos muchas oportunidades de "cumplir con el deber...". Y también muchas ocasiones para eludir ese cumplimiento...

Cuando en la noche alta nos aferramos a una maquina de escribir, exigiéndonos a nosotros mismos un poco más de esfuerzo —más del que se exige a otros— estamos cumpliendo con "un deber"...

No el que deriva de servicios tarifados. Sino el más hermoso de sentir como algo que ayudamos a cultivar, florece, se vivifica, se expande. Así respondemos a "un deber" de criterio propio. De reciedumbre de carácter. De palabra cumplida... Aunque para ello, sea preciso olvidar ¡tantas amarguras! que no cabrían todas juntas en el caliz de hojalata que llevan siempre en su equipaje los ingratos...

En definitiva, la moneda que paga el cumplimiento del deber, la tenemos nosotros mismos.

Nadie nos la puede arrebatarnos.

Nadie nos la puede negar.

Nosotros mismos nos pagamos, estando contentos con ser como somos...

Y no nos alcanzan —adentro, en lo hondo, en lo bzueno, en lo único— los salvazos de la vulgaridad. Ni la sombra de los que regatean el reconocimiento.

Roldán

exteriores montados en cada ojo de buoy el fondo del lago y la vida en estas profundidades. Las primeras inmersiones las dirigió el doctor Piccard en persona.

La finalidad primordial que persigue Piccard Junior con este sumergible es acumular experiencias para construir un submarino de investigación que pueda desplazarse horizontalmente debajo del agua mejor que el "Trieste", que actualmente se dispone a esclarecer la suerte corrida por el submarino atómico norteamericano "Thresher". Así se había decidido ya en vida del profesor Piccard.

Para la industria alemana, el encargo de construcción por parte del doctor Piccard constituye una nueva prueba de confianza que se estima en lo que vale, toda vez que el "Trieste" fue construido por la casa Krup, tras haberse negado todas las otras empresas consultadas a garantizar su capacidad de resistencia a las enormes presiones abisales. Justamente los americanos, que fueron los que mostraron mayores reservas, han adquirido después el "Trieste".

A pesar de que la botadura del primer sumergible comercial del mundo se ha mantenido en el más riguroso secreto, a través de las treinta empresas

que intervienen en su construcción se han inscrito ya más de 1.200 personas en la lista no oficial de pasajeros.

Para resolver el problema de su financiación, Piccard junior se ha puesto de acuerdo con el comité organizador de la Exposición Nacional Suiza que tiene lugar cada 25 años. La principal atracción de la "Exposición 1964" será la botadura del sumergible en el lago Lemán o de Ginebra. En la primavera próxima los visitantes de la Exposición podrán realizar 14 veces al día una excursión de 35 minutos de duración por el fondo del lago Lemán.

Los pasajeros de este sumergible tendrán la absoluta seguridad de que después de cada inmersión volverán sanos y salvos a la superficie, pues el "Mesocaphe" posee un sistema cuadruple de emersión, con funcionamiento totalmente independiente. Pero lo más importante: válvula de seguridad es el hecho de que el sumergible es más ligero que el agua, con lo que basta parar el motor para que se ponga automáticamente a flote. Además, lleva consigo lastre que al ser arrojado da lugar igualmente a una emersión. Por último, el submarino puede moverse hacia arriba con la ayuda de su motor.

Ciencia y técnica.—

## UN SUBMARINO PARA TURISTAS

Por ARNO COLBERG

HAMBURGO. — Actualmente, se está construyendo en la ciudad alemana de Hamburgo el sumergible más sensacional del mundo. Un total aproximado de 30 empresas, entre ellas la "General Electric Company", intervienen en la construcción del submarino comercial Mesocaphe", proyectado por el doctor Jacques Piccard, hijo de Auguste Piccard, el famoso investigador suizo de la estratosfera y de las profundidades marinas.

El sumergible, capaz para 40 pasajeros, llevará en cada uno de sus costados una serie de ojos de buoy y tendrá una flui-

dad exclusivamente turística. Por unos 20 marcos (5 dólares) se podrá —todo lo más tardar en la primavera de 1964— viajar a profundidades de 300 metros por el fondo del lago Lemán (Suiza) y, desde unos cómodos sillones giratorios, observar con la ayuda de reflectores

# — COMUNISTAS INFILTRADOS EN COMITE CONTRA EL ICE —

## PROGRAMA DE VIVIENDAS PARA PEREZ ZELEDON

Ya se encuentra lista para ser publicada la licitación para la construcción de cincuenta (50) unidades de vivienda tipo ocho y nueve en San Isidro del General. La urbanización total comprende setenta lotes de los cuales se construirán durante el presente año cincuenta viviendas únicamente. Las casas serán de madera por ser ese el material que se encuentra en la región; las viviendas de tipo ocho tienen un costo aproximado de ₡5.400.00 y las de tipo nueve de ₡6.700.00. Las obras de urbanización a realizarse dentro de la presente licitación tienen un costo presupuestado de aproximadamente ₡ 62.000.00; estas obras comprenden el movimiento de tierra, el sistema de drenajes de una zona

pantanosa que se construirá en tubería de 6 y 8 pulgadas, el sistema de aguas pluviales, el alcantarillado, cañería, incluyendo además el lastrado de las calles y la construcción de aceras para las casas; todas las viviendas llevarán servicios sanitarios de agua.

En los próximos años, el INVU concluirá este programa en forma definitiva.

El diseño contempla una zona de parque y zona de comercio para el servicio de la urbanización.

El sitio donde se construirá el programa se encuentra muy bien ubicado, ya que está colindante con el campo de aterrizaje de ese lugar.

Confirmando información exclusiva servida por LA REPUBLICA en ediciones anteriores, el domingo anterior se efectuó una reunión del Comité Pro Reducción de las Tarifas Eléctricas, y en esa reunión se infiltraron inmediatamente los comunistas, secundados o seguidos por un diputado, quien con los rojos trató de capitalizar la reunión.

Los que convocaron a la reunión, o sea, los miembros del Co-

mité, se dieron cuenta inmediatamente de lo que estaba pasando y experimentaron cierto embarazo, pues había reunidas unas 80 personas que no son comunistas y que abominan esta doctrina extremista.

El Comité optó por solicitar un voto de confianza de los presentes para saber a qué atenerse. Los reunidos, con excepción del diputado y los comunistas, dieron su voz de apoyo al Comité, demostrando de esta mane-

ra su repudio al diputado y a los comunistas, pues el Comité se mantiene.

Los integrantes de este Comité tienen en mente discutir el problema de las tarifas eléctricas en un plano de altura con los representantes del ICE, pero hay preocupación por las constantes maniobras de los rojos. Es posible que en los próximos días haya reuniones entre los miembros de este comité y funcionarios del ICE.

## GOBERNADOR CONTESTARA A LA CAMARA DE COMERCIO

El Gobernador de San José don Guillermo Castro Echeverría está preparando respuesta a la Cámara de Comercio y a la opinión pública sobre los esfuerzos realizados por la Municipalidad para mantener limpia la ciudad capital, y la escasez de medios para realizar esta labor.

En ausencia del Gobernador, hace unos días el Oficial Mayor don Norman Vega externó algunos conceptos para LA REPUBLICA, en respuesta a una publicación anterior de la Cámara, que a su vez fueron replicados por este organismo.

Fuentes autorizadas de la Gobernación dijeron ayer que como bien lo dice la Cámara de Co-

mercio, resulta estéril entablar una polémica en momentos en que lo que hace falta es la íntima cooperación de todos los sectores de la ciudad para hacerle frente a esta emergencia. Agregaron los informantes que las declaraciones del Sr. Vega fueron obligadas, en vista de las alusiones hechas por la Cámara al Municipio, pero que en ningún momento llevaban la intención de polemizar, además de que fueron concebidas en forma respetuosa y objetiva.

En su respuesta, el Gobernador hará un análisis completo de la situación, con lo que espera de ser aclaradas todas las dudas que existen al respecto.



ABORDANDO EL AVION DE LACSA del domingo pasado podemos ver al diputado Agullar Bulgarelli, que preside la delegación de sus compañeros de Asamblea en viaje a Rusia, cubriéndose con paraguas por la fuerte lluvia. Sin embargo fue necesario posponer el viaje debido al mal tiempo.

**!EL SAPO V.P. ESTA ESCONDIDO!**

— Anúnciese en "LA REPUBLICA" —

## REGALE LO MEJOR EN EL DIA DE LA MADRE

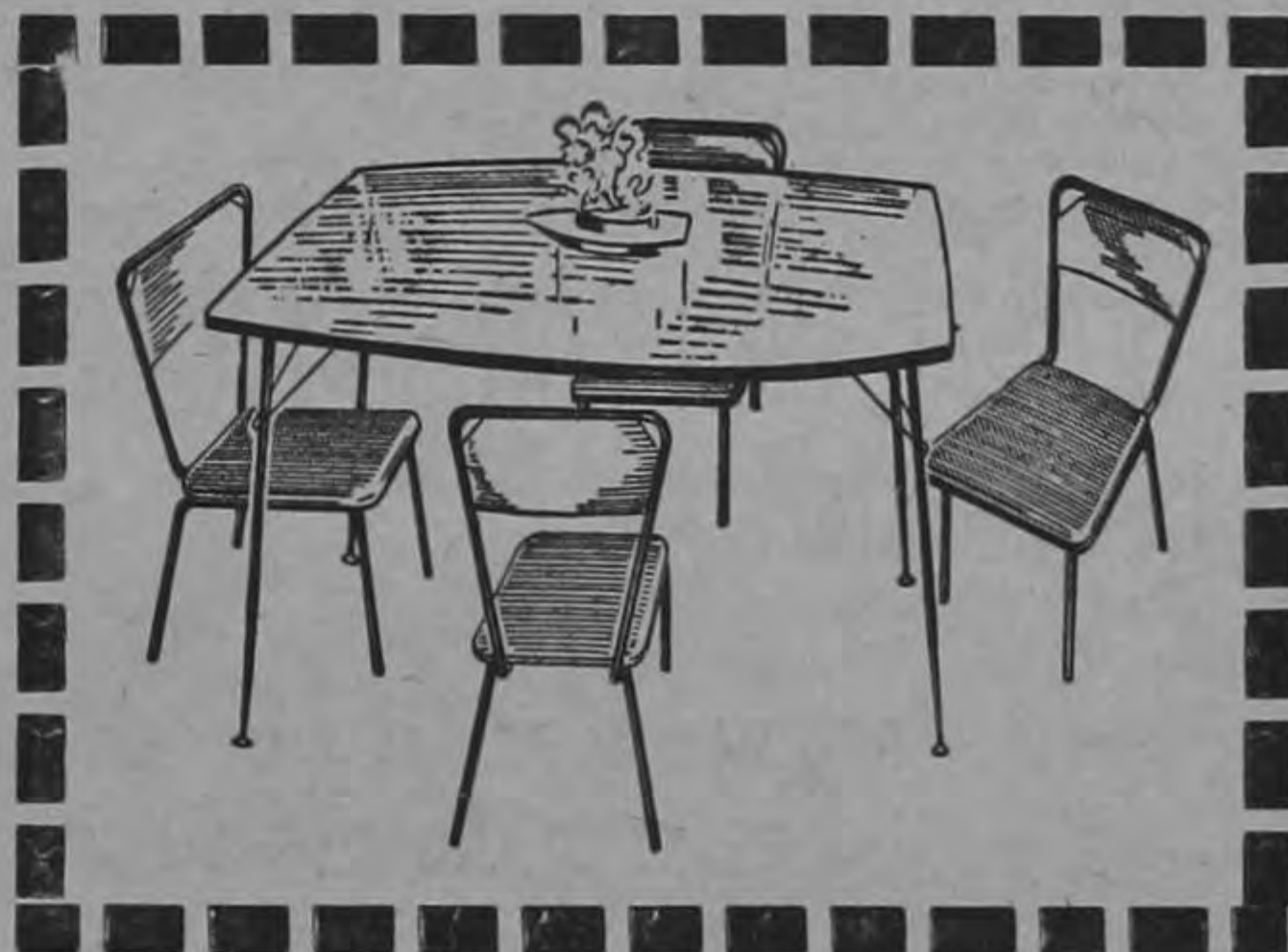
POR EL PRECIO DE

**₡ 395**

contado

SIN PRIMA - MENSUAL: ₡ 27

**18 MESES DE PLAZO...!**



JUEGO

alumiplastic

PARA COMEDOR DE CUATRO SILLAS Y MESA

Mesa con sobre plástico resistente al calor, rayaduras, etc., muy fácil de limpiar. Sillas con asientos revestidos de telas plásticas especiales. Todo en metal tratado al horno

**alumiplastic**

APROVECHE ESTA OFERTA DE UN JUEGO CON

**LA LINEA CONICA**

LA LINEA DE MODA

**PANATRA**

Cont. Iglesia del Carmen  
Tel. 4825

**BEDOUT & ARANGO**

75 vrs. Este de LACSA  
Tel. 4929

BEJOS M. YAMUNI, San José — RODRIGO AZOFEIFA, Heredia — ALMACEN KONFORT, Alajuela — VITELIO ARROYO, Ciudad Quesada — MANUEL A. CASTILLO MOYA, Puntarenas — CATALDO SIMONE, Liberia — LESLIE A. DE PASS, Limón — NICOLAS MURILLO, San Isidro de El General — MARIA SANCHEZ DE DOMIAN, Golfito — ALMACEN VILLANUEVA, Cartago

# - AUTORIZACION LEGISLATIVA EN RENTA DE FERROCARRILES -

Con fecha 8 de agosto de 1963, la Contraloría General de la República envió al Lic. Francisco Cordero Zúñiga, la carta que seguidamente transcribimos:

Distinguido señor:  
Por medio de la presente me permito acusar recibo de su carta de 7 de este mes, a la que vienen agregados varios documentos, relativo todo a la sección ejecutiva establecida por Ud. como Fiscal Específico de la

tributación Directa contra las Compañías Northern Railway Co. y Ferrocarril de Costa Rica y al arreglo a que llegó el Poder Ejecutivo con dichas Empresas.

Considero, como usted, que para someter a árbitros lo correspondiente un posible perdón de multas e impuestos, se requiere la autorización expresa de la Asamblea Legislativa.

Considero además, que recibiendo usted orden de la Dirección General de Hacienda, se

ve obligado a presentar a los Juzgados los correspondientes desestimientos, mencionando, para salvar en algo las responsabilidades que señala el Artículo 854 del Código de Procedimientos Civiles, la existencia de ese arreglo suscrito por las Compañías demandadas con

el gobierno de la República, al que usted le hizo observaciones.

Por mi parte considero que la exención de responsabilidad lo habrá de cobijar a usted al cumplir con el trámite que para lograr ese efecto señala el Artículo 80. de la Ley de

la Administración Financiera de la República.

Sin otro particular, aprovecho la oportunidad para suscribirme de usted, atento y seguro servidor,

Jorge Villalobos Dobles  
Contralor General

## Analizada situación de la ESAPAC

Texto del pronunciamiento vertido por la Procuraduría General de la República, sobre una consulta que hiciera la Secretaría de la Corte Suprema de Justicia.

Estimado señor:

De conformidad con el artículo 1º de la Ley Nº 2105 en concordancia con el artículo 2º ibídem las propiedades adquiridas por el Poder Ejecutivo en el sector oriental de la ciudad de San José y que se indican en el mencionado articulado serán destinadas exclusivamente a la formación del Circuito Judicial de San José. Asimismo ordena el artículo 4º de la misma Ley que la entrega a la Corte de Justicia de las propiedades que aún ocupe la Universidad Nacional, se realizarán conforme ésta Institución vaya trasladando sus instalaciones a la Ciudad Universitaria, en San Pedro de Montes de Oca.

Ahora bien, la Institución Centroamericana denominada ESAPAC ha venido usufructuando el antiguo Edificio de la Facultad de Derecho desde hace varios años —aún antes de dictarse la

Ley que creó el Circuito Judicial— de conformidad con lo dispuesto en el Convenio para el establecimiento de la Escuela Superior de Administración Pública América Central, sobre bases internacionales regionales.

Vemos pues, que el Gobierno de Costa Rica está obligado a su minister local para oficina y Salas de Clase a ESAPAC y que la Universidad de Costa Rica ante gestión del Poder Ejecutivo dispuso ceder el antiguo local de la Facultad de Derecho para uso y disfrute de la Escuela Superior de Administración Pública de América Central, desde el año 1956 en que se firmó el Convenio Regional para el establecimiento de esa Escuela.

Tal es la situación actual en que se encuentra la Escuela Superior de Administración Pública de la América Central, según se ha analizado anteriormente.

En espera de haber solucionado satisfactoriamente la duda apuntada, me suscribo de usted atentamente,

José J. Navarro R.  
Secretario General.

## Ordena el Estado pagar reclamo a contratista

El Ministerio de Obras Públicas en reciente resolución acogió el reclamo planteado por la firma "Empresa Constructora Rafael Herrera Limitada", contratista de la Carretera Interamericana, ordenando pagarle la suma de ₡ 68.037.89 en concepto de aumentos pagados por ella en favor de su personal, de seguros de Enfermedad y Maternidad y de Pólizas por Riesgos Profesionales. La empresa en referencia alegó que tuvo a su cargo la ejecución del Proyecto Nº 75.56.3 de la Carretera Interamericana de Costa Rica, según contrato celebrado entre ella y el Bureau of Public Roads del Departamento de Comercio de los Estados Unidos y que conforme al artículo 3 del Proyecto Regional y Memorandum de Entendimiento entre los Gobiernos de Costa Rica y de los Estados Unidos, vigente desde el 5 de diciembre de 1955, Costa Rica asumirá y pagará cualesquiera y todos los aumentos en impuestos o cuotas a pagar por los patronos que puedan ser incluidos en Leyes Sociales o el Código de Trabajo de la República. El Ministerio consultó a la Dirección de la Carretera Interamericana y a la Procuraduría General de la República, quienes emitieron criterio favorable a satisfacer el reclamo, lo que queda condicionado únicamente a que el dinero se girará al cuidado de la Procuraduría para que

la reclamante otorgue finiquito ante o futura originado en el favor del Estado haciendo renuncia a toda reclamación pre-

## COMPROBAR CARGOS CONTRA EL INSTITUTO DE TURISMO

13 de agosto de 1963

Señor  
Victor H. Román J.,  
Presidente Ala Juvenil del Partido Liberación Nacional Presente.

Señor Román:

En el término de ocho días espero que me presente las pruebas o los hechos en que usted se basa, para afirmar que existe corruptela en el Instituto Costarricense de Turismo. Si pasado este plazo usted no lo ha hecho, tendré el inmenso placer de llevarlo a los Tribunales de Justicia, acusado por injuria y calumnia contra una Institución del Estado.

Contra lo que usted dice, puedo usar las propias palabras del Contralor General de la República, que aseguran que en

el ICT, no existe nada ilegal, por lo que no creo que se trate otra vez de ese mismo asunto.

Como usted afirma, repito, que en el ICT existe realmente corruptela, usted debe tener pruebas con las cuales demostrar que clase de corruptela hay en el Instituto, pero en el caso de que usted no tenga estas pruebas que le solicito, es, pero que si tenga la entereza moral y el valor suficiente para reconocer públicamente que lo que usted dijo no es verdad, porque así actúan los del sexo masculino, aun cuando son adolescentes.

Quedo en espera de su contestación,

Ricardo Castro Cajas  
Gerente

- Suscríbese a "LA REPUBLICA" -

PARA QUEDAR BIEN CON SU MAMA  
EL 15 DE AGOSTO

REGALELE ALGO QUE LE GUSTE  
Y ESTO ES UN QUEQUE DE

## LA MATA DE TABACO

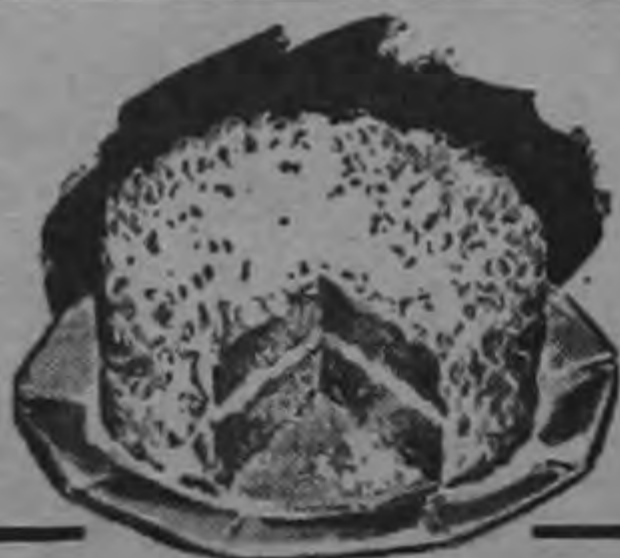
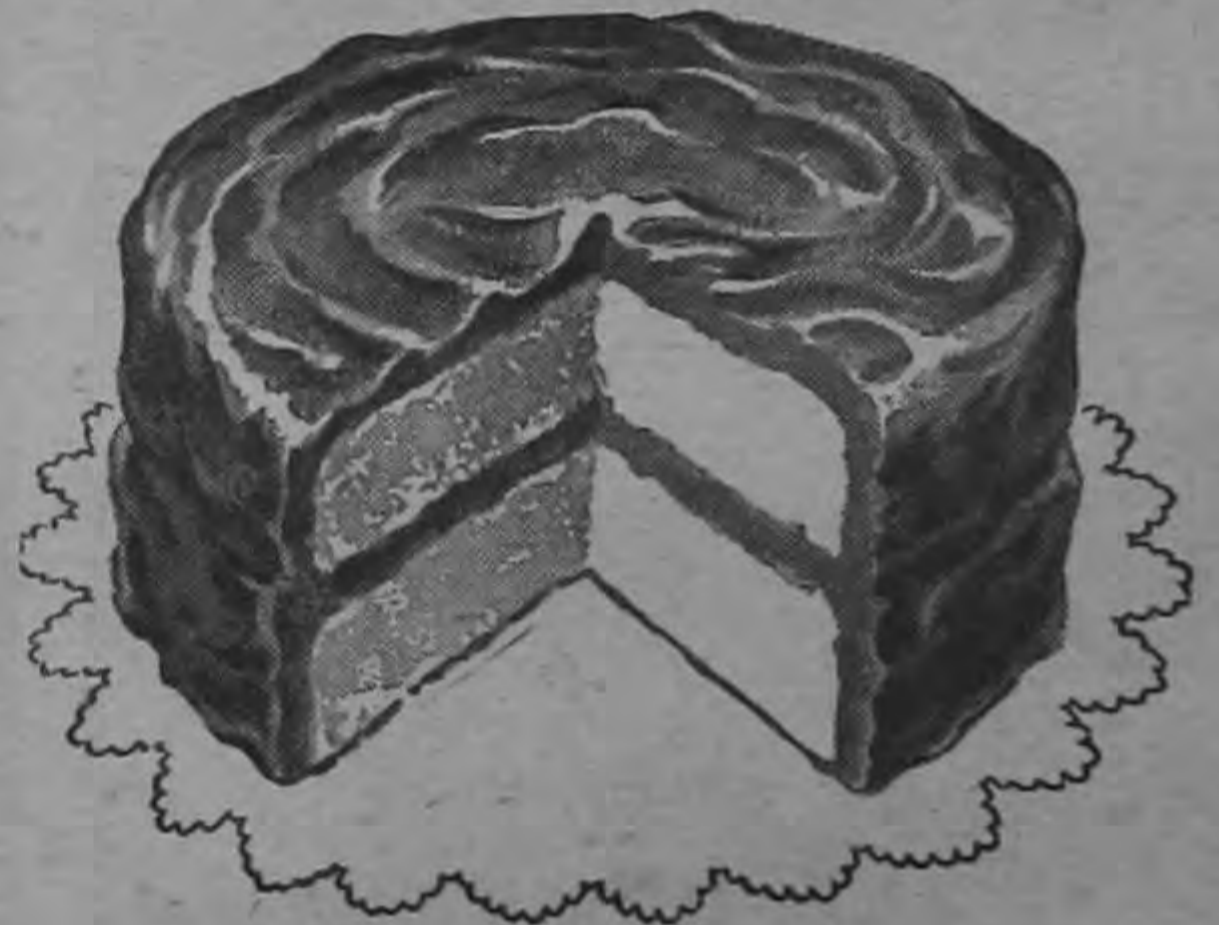
— VICTOR ML. HIDALGO G. LTDA. —

El establecimiento que a través de los años continúa surtiendo a los costarricense con la mejor repostería

## SU MAMA LE AGRADECERA MAS SU REGALO SI ES UN QUEQUE DE LA MATA DE TABACO

ULISES TORELLI C.

TELEFONOS 4154 Y J-5188 A SUS ORDENES



Y recuerde que "LA MATA DE TABACO"

permanece abierta día y noche





# — INFORME A GANADEROS SOBRE PLAN DE FINANCIACION —

El Ministro de Industrias don Hernán Garrón y el Gerente del Consejo de la Producción, don Walter Guillen, explicaron durante los días sábado y domingo de la semana anterior, a los ganaderos de Guápiles, de Siquirres y del Cantón Central de Limón, los planes de financiación para la in-

dustria pecuaria y las facilidades puestas a disposición de los ganaderos en el sistema bancario a fin de que puedan incrementar sus actividades.

En Guápiles la reunión se realizó en el Palacio Municipal; en Siquirres, en horas de la tarde del sábado, en la casa del Padre don

Roberto Evans que es uno de los entusiastas en la lucha por el desarrollo agrícola y pecuario de la zona, al punto de ser el alma del Colegio Agropecuario de Siquirres, recién fundado y en Limón, el domingo, la reunión se verificó en el Salón Municipal, haciéndose hincapié en todas las reuniones en la necesidad de que los ganaderos no titubeen en una necesidad de recurrir a los bancos a hacer uso de los créditos que ahora se les ofrecen con toda clase de facilidades.

El Ministro Garrón, que tiene recargada, por enfermedad del titular, la cartera de Agricultura, estuvo también de visita en la granja Experimental Los Diamantes, observando las experiencias que se realizan en todos los campos, en especial en pastos, cacao y ganados vacuno y porcino.

Indicó a la prensa que es lástima que no toda la gente de la zona atlántica conozca los trabajos que se realizan en Los Diamantes, ya que pueden serles a todos de gran utilidad.

Informó también el Sr. Garrón que el Banco de Costa Rica está financiando a los agricultores que están cultivando plátanos, pues en la actualidad no alcanza lo producido para cubrir las necesidades de la exportación.

Agregó que por otra parte la Standard está financiando a los agricultores que cultivan entre dos mil y dos mil quinientas hectáreas de banano Cavendish, que es de una magnífica producción pues la mata en un tiempo inferior a las otras especies, para el racimo.

Se le preguntó al Sr. Garrón sobre una información que fue radiada por alguna emisora en la que se decía que los cacahotes del atlántico estaba preocupados por que se les iba a perder una buena cantidad de cacao por sobre producción y el Ministro desmintió la especie in-

dicando que lejos de ello la producción ha bajado como consecuencia de que se ha dejado de fumigar casi la totalidad de los

cacaoteros en vista de que las bajas del precio no permiten que la agricultura se atienda en debida forma.

## SUPRIMIR TESORERIA DEL REGISTRO PUBLICO

Un proyecto de ley tendiente a suprimir el pago de los derechos de inscripción de escrituras en la Tesorería del Registro Público, está siendo estudiado por la Comisión Permanente de Asuntos Hacendarios de la Asamblea Legislativa. Su autor es el Lic. Cornelio Vega, Director General de esa dependencia, quien en su exposición de motivos dice que con ello se quiere evitar los considerables faltantes de dinero que ocurren frecuentemente en la Tesorería, aparte de razones obvias por el anticuado control de los ingresos que por concepto de derechos se lleva allí, en acatamiento a lo que disponen los artículos 324 a 330 del Código Fiscal y la Ley de Derechos de la propia oficina. Según el proyecto, las tasas que percibe el Estado por concepto de derechos de Registro y multas respectivas, que son cobrados por la expresada Tesorería, estarán en el futuro a recibo y custodia del Banco Central y las demás

oficinas dependientes del Sistema Bancario Nacional que aquél designe, así como bajo los horarios que crea convenientes.

Los notarios deberán tasar en los testimonios los derechos correspondientes de inscripción y también harán constar si la operación está exonerada de los mismos, citando la ley eximente. Los timbres representativos del pago de las tasas, serán cancelados indistintamente por el Banco o por el Registro con un sello especial, y esta dependencia no recibirá ningún documento si no consta en el pago de derechos. En caso de devolución de sobrantes en efectivo de derechos no devengados, el Registro expedirá al Banco la respectiva constancia, para que éste, previo examen, proceda de conformidad. Por otra parte, los empleados de la Tesorería del Registro pasarán a otras funciones que les designará el Director General de esta dependencia.

El enfermo alcohólico no puede ingerir la primera copa.

No lo obligue o comprometa a ello.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO  
Teléfono 5374 — Apartado 4494

## CONVERSACIONES SOBRE CONGRESO ECONOMICO

Interesante resultó la conversación que durante un almuerzo que ayer hicieron en conjunto los Presidentes de los Congresos Centroamericanos, el Ministro de Economía y Hacienda de Costa Rica Lic. Bernal Jiménez y los integrantes de la Comisión Legislativa nacional creada para estudiar la posible creación de un congreso centroamericano.

El Lic. Jiménez Monge expuso sus inquietudes a sus acompañantes sobre la necesidad de crear un Congreso Económico Centroamericano que ratificara los acuerdos para

variar rubros del Arancel Centroamericano, cosa que ahora resulta sumamente lenta y engorrosa, ya que tiene que ser eco esto por cada uno de los congresos de los países del istmo y a veces se producen sensibles atrasos.

Los distinguidos visitantes se interesaron visiblemente por la proposición del Lic. Monge y—aunque lo tratase se hacia en terreno informal—estuvieron de acuerdo en que la tramitación de esas modificaciones debe acelerarse en beneficio de la unificación económica centroamericana.

## AZUCAR PUEDE VENDERSE A JAPON E ISRAEL

Tanto Japón como Israel han manifestado su interés por comprar azúcar en Costa Rica. Sin embargo, se tenían ciertas dudas sobre si se podía o no realizar esas ventas que estarían fuera del Convenio Azucarero Mundial.

Al respecto nuestra Embajadora en Londres, doña Mimi Gutiérrez de Chittenden, ha informado por cable al señor Presidente Orlich que perfectamente, conforme a las conver-

saciones que ella ha realizado en Londres con miembros del Convenio, se pueden hacer exportaciones a esos países y que las cantidades que se establezcan en los tratados que se pudiesen suscribir perfectamente podrían incluirse en el Convenio nuevo que se firmaría a fines de este año y que regiría a partir de 1968.

Así, pues, desaparece una duda y se abren dos nuevos mercados para nuestra azúcar.

# El Mejor Regalo del Año lo hace Usted en el Día de la Madre

POR ESO SU REGALO DEBE SER

- ★ UNA COCINA TROPIGAS
- ★ UNA SECADORA PARA ROPA TROPIGAS Y
- ★ UN CALENTADOR PARA AGUA TROPIGAS

EN LINDOS Y MODERNOS COLORES  
—CALIDAD LA MEJOR  
—EFICIENCIA SUPERIOR  
—PRECIOS LOS MAS BAJOS  
COCINE MEJOR CON TROPIGAS



MAS RAPIDO



MAS LIMPIO

MAS ECONOMICO



# Tropical Gas Company Inc.

EDIFICIO MENDIOLA, AVENIDA CENTRAL

— TELEFONOS: 1464 - 3238 —

# CRIMEN Y SUICIDIO DE EL YAS EN MANOS DE LAS AUTORIDADES JUDICIALES

Voceros de la Dirección de Detectives informaron ayer que el crimen y suicidio ocurridos en El Yas de Paraiso, hechos que costaron la vida a los señores Diego Rodríguez Monto-

ya de 72 años y a Fabio Rodríguez Ramírez, de 40 años, fueron investigados a fondo por el Capitán Carlos Luis Chaves Cortés, el Teniente C. Rosés C., y el detective Carlos Rodríguez

Muñoz; llegando hasta el fondo de la cuestión. Los detectives dijeron que el anciano asesinado murió a manos de su hijo Fabio, quien posteriormente se privó de la vida

disparándose un tiro con una vieja escopeta de calibre doce, el cual le destrozó la cabeza. El suicida dejó una carta en que admite el crimen, pero la redacción de la nota deja el descubrimiento una mente desquiciada. Toda la documentación y diligen-

cias fueron puestas en manos del Alcalde de Paraiso ayer mismo. Los investigadores dijeron que indagarían otros detalles, y que el resultado de estas diligencias adicionales sería dado a conocer en su oportunidad.

## SOLUCION A PROBLEMA DE VIVIENDA... SIN AGUA

Vecinos de la Ciudadela Rodrigo Facio, que el INVU construyó en Ipís de Guadalupe, visitaron nuestras oficinas para decirnos lo siguiente: "La mayoría de nosotros estamos contentos con la construcción de las casas, el lugar y clima, pero lo más elemental que nos otorga la naturaleza para la existencia de nuestras vidas brilla por su ausencia: el agua. Hasta los cerdos necesitan

del rico elemento para hacer sus charcos. Se han publicado muchas protestas por este motivo y no aparecen los responsables. Hasta la fecha ni el INVU ni el SNA se pronuncian al efecto. ¿Qué es lo que pasa? ¿Acaso creen que las familias que poblamos esa nueva barriada no somos humanos y ni merecemos una explicación? Desde muy temprano cortan el servicio y esto viene apare-

ciendo a las cinco o seis de la tarde y en muchas ocasiones de una suciedad insoportable. Varias son las familias que ya han evacuado sus nuevas moradas y muchos estamos a la expectativa del arreglo de esta situación, porque de no resolverse, muchos haremos lo mismo". Finalizaron diciendo los interesados que el INVU y SNA tienen la palabra.

## Homenaje a este diario en la Escuela República Argentina

San José, 9 de agosto 1963. Señor Director de LA REPUBLICA. S O. De nuestra mayor consideración:

La Dirección y Personal Docente de la Escuela República Argentina, sección varones, está realizando un ciclo de Homenajes a los principales Diarios Capitalinos. El acto de Homenaje a La República, se verificará el miércoles 21 de agosto a las 7 a.m., en la Escuela República Argentina, sita en Barrio México.

Es nuestro propósito al invitarlos a este acto, el que La República, se haga presente en él, enviando una representación, que hable a los niños sobre Periodismo y Periodistas. —Insinuamos estos temas: El Periodismo en Costa Rica —El Periodismo y la escuela costarricense — Paralelo entre la misión del Maestro y el Periodista, etc. Nuestro propósito al realizar estos Homenajes, es el de que nuestros alumnos conozcan lo más posible sobre historia vida y forma de hacer un periódico. Esperamos que el Sr. Director mire con simpatía nuestro Homenaje a su importante matutino, y que considere la conveniencia de enviar representación a él

Atenta y segura servidora:

Gladys María F. de Rodríguez

Directora de la Escuela. NOTA: En este acto se estrenará la Marcha "La República", canción que su autor Delio Villalta C., dedica al Personal de esa Empresa.

## - BRICK B. ADFORD -



## - AGENTE SECRETO X-9 -



## - HONOR-EDEN -



## - LOS PICAPIEDRA -



Primeros en  
PRECIOS,  
CALIDAD  
y...  
ANTIGUEDAD  
LA MAGNOLIA  
Avenida Central

# RECOMENDACIONES AL MINISTRO JIMENEZ

Por Claro González Valdés  
La "Declaración Universal de Derechos Humanos", proclamada por las Naciones Unidas el 10 de diciembre de 1948, es, indiscutiblemente, la cima de un largo proceso de la historia, de un desarrollo de la conciencia moral y jurídica de la humanidad.

Los Estados han aceptado, en todos los tiempos, en una u otra forma, quizá explícitamente, que los individuos son, según el concepto más general, sujetos de derechos.

Corresponde a Inglaterra, sin embargo, en el siglo XVII, con el "Bill de Derechos", el reconocimiento solemne y expreso de tales derechos.

Los Estados Unidos, un siglo después, el 12 de junio de 1776, proclaman la Declaración de Derechos de Virginia. "... todos los hombres son por naturaleza igualmente libres e independientes y tienen ciertos derechos innatos..."

El espíritu de libertad vuelve a Europa. El espíritu revolucionario se detiene, actúa y triunfa en Francia. En 1789 Luis XVI convoca los Estados Generales. El 17 de junio de aquel año los diputados se constituyen en Asamblea Nacional, y ésta, en el Juego de la Pelota, pasa a una Constituyente.

## Estadísticas universitarias centroamericanas

La Secretaría Permanente del Consejo Superior Universitario Centroamericano (CSUCA), ha publicado el Tercer Censo de la Población Universitaria Centroamericana. Según dicho censo, en 1962 se matricularon 16.371 estudiantes en las Universidades Nacionales de Centro América distribuidos así:

|             |      |
|-------------|------|
| Guatemala   | 5854 |
| El Salvador | 2959 |
| Honduras    | 1538 |
| Nicaragua   | 1496 |
| Costa Rica  | 4479 |

El total de estudiantes matriculados en las Universidades de Centro América se distribuyó en cuanto al sexo, así: 13.118 varones y 3.253 mujeres. En cada país, la distribución fue así:

|             | Var. | Muj. |
|-------------|------|------|
| Guatemala   | 5286 | 568  |
| El Salvador | 2408 | 553  |
| Honduras    | 1383 | 200  |
| Costa Rica  | 2868 | 1611 |

Según el censo aludido en las Universidades Nacionales de Centro América concurren, en 1962, 254 estudiantes a las Facultades de Agronomía; 239 a las de Arquitectura; 2628 a las de Ciencias Económicas; 3034 a las de Derecho; 1585 a las de Medicina; 849 a las de Ciencias Químicas y Farmacia; 3812 a las de Humanidades, de los cuales 1757 corresponden al primer año de la Facultad de Ciencias y Letras de la Universidad de Costa Rica; 2261 a las de Ingeniería (especialmente Ingeniería Civil); 587 a Odontología; 103 a Veterinaria; 90 a Servicio Social; 83 a Microbiología (incluyendo los alumnos de las Escuelas de Técnicos Laboratoristas); 861 a Educación; 122 a Bellas Artes y 208 al Conservatorio de Música de la Universidad de Costa Rica.

San José, agosto de 1963.

Secretaría Permanente del Consejo Superior Universitario Centroamericano.

Caen los privilegios, después de La Bastilla, y la Asamblea en uno de los momentos más excelsos y culminantes de la Historia de la Humanidad, proclamada la "Declaración de Derechos del Hombre y del Ciudadano".

"Los hombres nacen y permanecen libres e iguales en derechos; las distinciones sociales no pueden fundarse más que sobre la utilidad común" dice el artículo primero de aquel monumento escrito.

Hay cuatro tipos de derechos. Los individuales, los políticos, sociales y económicos y del espíritu. Los sociales y económicos han llegado antes en unos pueblos. México los tuvo en 1917. En Costa Rica, no fue sino hasta la adición que se le hizo a nuestra Carta Magna de 1871, en 1943, cuando "Los Derechos y Garantías Sociales" forman parte de nuestra legislación.

La "Declaración Universal de

Derechos del Hombre", aceptada por todos los pueblos de la tierra, contiene los cuatro tipos de derechos. Es un Código Universal respaldado por todas las doctrinas filosóficas, políticas, creencias religiosas, situación económica de todas las naciones.

Son muchas las instituciones que en alguna forma, promueven la comprensión, en todos los hombres, de lo que significa una real aparición de tales derechos. Se trata, nada menos, que de un ente cultural de muchos siglos de la conciencia objetivante del ser humano.

La Asamblea Mundial de la Juventud, precisamente, tendrá, en Estrasburgo, Francia, un Seminario para analizar el contenido, alcances y aplicaciones positivas de los Derechos Humanos.

Labor positiva. Los jóvenes de hoy serán los hombres de mañana. Hay pueblos a estas

alturas de la Historia, donde no se conocen los derechos hu-

manos. He aquí una obra grandiosa en manos de la juventud.

## CONSTRUCCION DE CARRETERAS EN LIBERIA Y SIQUIRRES

Los trabajos de construcción de las carreteras Guardia - Liberia, en la provincia de Guanacaste y Pavones - Siquirres, en la de Limón han sido comenzados ya.

Hace algunos días se adjudicó la licitación de esas dos importantes obras, de lo que informamos ampliamente a nuestros lectores.

La primera de las carreteras se adjudicó a la firma Feluco Herrera de amplia experiencia en esta clase de trabajos y la otra a la firma José María Ab-

dalá, igualmente de gran prestigio.

Ambas empresas han comenzado a trabajar con la mayor intensidad.

Ingenieros del Departamento de Vialidad del Ministerio de Transportes han estado supervisando la iniciación de los trabajos habiéndose mostrado muy satisfechos de la forma como se están llevando a cabo.

Esas carreteras quedarán concluidas en el menor tiempo posible.

## PICK-UP FORD DE 3/4 TONELADA FABRICADO COMO LOS GRANDES




### PARA DAR MEJOR SERVICIO A FINQUEROS, LECHEROS, INDUSTRIAS Y COMERCIOS

Los Pick-Ups Ford 1963 son tan cómodos y tan fáciles de manejar como un automóvil, pero están fabricados con la misma clase de bastidores, muelles, ejes y motores que los camiones grandes para garantizar mayor durabilidad y seguridad extra. Son macizos y vigorosos para resistir las más duras tareas en el campo y la ciudad.

### ¡LOS RESISTENTES "PICKUPS" FORD DE MARCHA SUAVE ESTÁN CONSTRUIDOS DE EJE A EJE COMO LOS CAMIONES GRANDES!

Los nuevos "pickups" Ford son más resistentes donde la resistencia hace la diferencia. Son más sólidos, porque poseen bastidores de largueros paralelos como los de los camiones grandes. Los fuertes ejes de sección en doble T proporcionan mayor estabilidad, mantienen las ruedas delanteras mejor alineadas hasta en los caminos más difíciles... y dan a los neumáticos una vida

más larga. Los "pickups" Ford para 1963 son de sólida construcción para que sus costos de operación y reparaciones sean menores. Obtenga la calidad de los camiones grandes cuando compre su nuevo "pickup". Para trabajos duros y marcha suave los "pickups" Ford son los primeros. Véalos en el salón del concesionario Ford.

Usted obtendrá más por su dinero con cualquier producto de la Ford 

Representantes FORD para COSTA RICA:

## COSTA RICA MACHINERY CO. INC.

Teléfonos: 3259 - 5092 — Apartado 1328

¡NUEVO EDIFICIO! - Auto Pista Wilson.

Sucursales: LIBERIA y CIUDAD QUESADA.

Yo soy el sapo  
**V.P.**





A VECES ANDO ASI 49  
**¡CUIDESE USTED!**  
El consulto solo tiene un objetivo: Trabajar y enseñar en Costa Rica

# 2 1 . 3 0 0

## EJEMPLARES

CIRCULACION CERTIFICADA DEL DIARIO

# La República

|  |   |   |
|--|---|---|
|  |   |  |
| Nº 039415 L  |   |   |
| 1  | Yo, Alberto Raven Ramírez, Notario con Oficina en esta Capital, a solici-           |   |
| 2  | tud del señor Julio Cesar Forero Scholetterhausen, cédula de identidad              |   |
| 3  | número doscientos treinta mil quinientos cuarenta, mayor, casado, empre-            |   |
| 4  | sario, de este vecindario, Gerente de la sociedad denominada Editora La             |   |
| 5  | República Limitada, de esta plaza, me conatitui a las dos horas con cin-            |   |
| 6  | cuenta minutos del día trece de Agosto de mil novecientos sesenta y tres            |   |
| 7  | en los talleres de la referida sociedad, para presenciar el tiraje del              |   |
| 8  | diario La República. El tiraje se inició en mi presencia a esa hora, fue            |   |
| 9  | controlado el marcador todo el tiempo que duró. Terminado el mismo arro-            |   |
| 10   | jó un total de veintiun mil trescientos cuarenta ejemplares, los cuales             |   |
| 11   | fueron distribuidos así: diez mil cuarenta para la ciudad de San José y             |   |
| 12   | once mil trescientos para el resto del país. Es todo. Expido un primer              |   |
| 13   | testimonio para el señor Forero y cobro los derechos correspondientes.              |   |
| 14   | Firmo en la ciudad de San José a las cuatro horas con cuarenta minutos              |   |
| 15   | del mismo día, con los testigos José Alcides Corrales Acuña y Luis Ja-              |   |
| 16   | vier Conejo Picado, mayores y de este vecindario, quienes tienen capaci-            |   |
| 17   | dad legal para este acto y quienes constataron conmigo lo que dejo ex-              |   |
| 18   | puesto.- A. Raven R.- J. A. Corrales A.- Luis Javier Conejo Picado. - - -           |   |
| 19   | ES COPIA DE LA ESCRITURA NUMERO OCHENTA Y SEIS, VISIBLE AL FOLIO SESENTA            |   |
| 20   | Y UNO VUELTO DEL TOMO PRIMERO DE MI PROTOCOLO. CONFRONTADA CON SU ORIGI-            |   |
| 21   | NAL ANTE LOS TESTIGOS DICHOS, RESULTO CONFORME. EXPIDO UN PRIMER TESTI-             |   |
| 22   | MONIO PARA EL SEÑOR FORERO, A QUIEN LO ENTREGO EN EL ACTO DE FIRMAR EL              |   |
| 23   | ORIGINAL.- <i>[Signature]</i>   |   |
| 24   |   |   |
| 25   |   |   |
| 26   |  |   |
| 27   |  |   |
| 28   |   |   |
| 29   |   |   |
| 30   |   |   |

Acta notarial del Lic. Ravendonde hace constar nuestra circulación en todo el país.

# 170.000

## PERSONAS

LEEN DIARIAMENTE

### La República

Cada ejemplar de nuestro tiraje certificado  
tiene un promedio de

# 8 LECTORES

---

EL ANUNCIO EN

### La República

# CUESTA MENOS Y VENDE MAS

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

## El Instituto Costarricense de Electricidad

pasa por la pena de comunicar el sensible fallecimiento de su distinguido colaborador señor

### Jorge Marcos (Marco Tulio) Barrantes Rodríguez

y expresa por este medio su condolencia a los familiares.

Sus funerales se efectuaron ayer martes 13 de agosto a las 11:00 a. m. en la Iglesia Parroquial de Guadalupe.

San José, agosto 14 de 1963

## RATIFICACION DEL ACUERDO ENTRE EL GOBIERNO Y LA NCWC

El Poder Ejecutivo envió a la Asamblea Legislativa proyecto de ley relativo a la ratificación del acuerdo suscrito por el mismo con la 'Catholic Relief Services National Catholic Welfare Conference, bajo cuyo patrocinio se ha fundado en Costa Rica la organización de beneficencia "Caritas", que coopera con el Ministerio de Trabajo y Bienestar Social para llevar a cabo su programa. En la exposición de motivos se manifiesta que los compromisos económicos para el Gobierno de Costa Rica en cuanto a la ejecución del programa serán ínfimos, comparados con los beneficios que reportar al pueblo costarricense. Mediante el convenio la NCWC suministrará a nuestro Gobierno comestibles, ropas y medicinas donados por el Gobierno de los Estados Unidos de América lo mismo que artículos donados por otras entidades, y la

asistencia a programas de desarrollo económico y social. El proyecto indica que por su parte el Gobierno nacional se compromete a librar de todo derecho la importación, impuestos y derechos consulares, los citados artículos, que serán distribuidos gratuitamente, así como también a cualesquiera equipos o suministros que necesite importar la entidad para llevar a cabo su programa, y los efectos personales y el equipo de provisiones de los empleados norteamericanos de NCWC. También serán libres de tales impuestos los bienes inmuebles, recibidos u operaciones, salarios u otras remuneraciones por servicios prestados por la entidad, a su personal que no sea costarricense. Otras previsiones recíprocas entre las partes contratantes se contemplan en el documento, las cuales omitimos por falta de espacio.

## Dejaron a San Martín sin sable

BUENOS AIRES, 13 (AP) — Provocó hoy cierta sensación el supuesto robo del sable del libertador General José de San Martín, pero ésta se desvaneció al saberse que los ladrones peronistas fueron engañados al llevarse una réplica.

Según informó la prensa, anoche tres jóvenes armados irrumpieron en el Museo Histórico Nacional, sin que pudieran detenerlos el guardián de 72 años. Los mismos rompieron la vitrina en donde estaba un sable que había pertenecido al libertador de Chile y Perú, y dejaron en su reemplazo volantes a favor del exilado dictador Juan D. Perón.

Pero resultó que el sable sólo es una de las numerosas réplicas que existen del original, que está en el Museo San Martíniano de esta capital. La policía está investigando el caso.



DOS GRAFICAS tomadas por Valenzuela en la exposición de pinturas efectuada ayer en el Museo Nacional, donde hay gran variedad de otras, como exponentes del arte nacional. A la derecha la Sra. Stone, contempla una de las magníficas estatuillas.

## Sentido fallecimiento de doña Adilia v. de Cordero

Doña Adilia v. de Cordero, dama muy gentil, quien por sus múltiples virtudes se hizo acreedora al mayor aprecio, entregó su alma al Creador, confortada con los santos sacramentos.

Su muerte ha sido hondamente sentida, porque se trata de la eterna desaparición de una dama ejemplar, que será recordada con especial afecto y admiración.

LA REPUBLICA hace llegar su sincera condolencia a sus hijos don Humberto Cordero y doña Angela Morales, doña Daisy y don Ello Arce, doña Lobelia y don Antonio Saborío, doña Olga y don José García, doña Fanny y don Guido Arguedas, doña Elsa y don Orlando Morales, hermanos, nietos y demás miembros de la estimable familia doliente.

## Viaje del Dr. Lindsay Rob

Sale el viernes con destino a Londres el Dr. Lindsay Rob, quien por espacio de varios años fue el Jefe de la Misión de la Fao en Costa Rica, donde disfruta de tantas y tan merecidas simpatías y la general estimación de nuestra sociedad.

LA REPUBLICA por este medio despide al Dr. Rob deseándole un feliz retorno a su patria.

## Aniversario Matrimonial

Hoy están festejando su tercer año de vida conyugal los distinguidos esposos don Ricardo Saprissa y doña Vilma González-Campo de Saprissa, a quienes nos complace saludar en forma afetuosa y desearles constante dicha y ventura.



El señor Ministro de Salubridad Pública, Dr. Max Terán Valls, pronuncia su discurso de Inauguración del primer Seminario sobre Alcohólico de Costa Rica, que tuvo lugar en el local de la Comisión. A su lado la Dra. Irma Morales de Flores, Directora General de la Comisión sobre Alcohólico, así como el Lic. Manuel Iglesias Echeverría y el Sr. Oscar Vargas Bello, ambos Miembros de la Junta Directiva de ese Organismo.



COMPRE SU REGALO para su madrecita en TIENDA

## LA LIBERTAD

- MANTELES DE LINO Y BORDADOS
- CHALINAS FRANCESAS
- FUNDAS BORDADAS
- SOBRECAMAS ITALIANAS
- BATAS DE NYLON
- BLUSAS BORDADAS
- SEDAS ITALIANAS
- LAMPARAS PARA ADORNOS
- ABRIGOS CORTOS

Y un extenso surtido de regalos que son una verdadera maravilla, todos a precios de liquidación

RECUERDE

nuestra oferta de plástico a

¢ 0.50 yda.

## TIENDA LA LIBERTAD

Costado Sur Banco de Costa Rica Sección Nocturna

## Banco Central de Costa Rica

### A QUIEN INTERESE:

Se notifica que en La Gaceta (Diario Oficial) Nº 180 del día 11 de agosto de 1963 se publicó el cartel de la "Licitación Pública Nº 7, Compra de Muebles", para la fabricación de 150 escritorios y 150 mesas para máquinas de escribir.

San José, 12 de agosto de 1963.

EL POEMA DE HOY

**CUANDO TE HAYA PERDIDO**

A Rosa Chavarría.

...Y tú fuiste, Rosa,  
la musa nocturna  
que dejó en mi oído  
susurro inmortal.  
Loca fantasía  
mi mente tenía  
y formose un velo  
de ilusiones yertas.  
Cantó mi poesía  
tus dichas sublimes;  
lloró mi poema  
al narrar tus penas.  
Hoy que te he perdido

se extinguló mi yerba,  
y vaga mi alma,  
triste y solitaria,  
por rutas extrañas  
del Cosmos Ignoto.  
Cantará otro poeta,  
en rima perfecta,  
un bello soneto  
que inspira tu ser.  
Más, nunca desprecies  
¡Oh, mujer divina!  
esta humilde ofrenda  
que dejo al partir.

RONALD SOLIS

**Sociales** Por MYRIAM FRANCIS

**Vestidos**

Tejidos en:

- ACETATO
- GLANIL
- CREDENIL y
- LANA

Seleccionados  
especialmente  
para el

**DIA DE LA MADRE**

Lo mejor de la alta  
moda europea, de  
**1, 2 y 3  
PIEZAS**

Le ofrece:

**PALACIO DE MODAS**

Avenida Central

**DOÑA ASUNCION DE BARZUNA**

Por este medio felicitamos a la joven dama doña Asunción De Oña de Barzuna, quien hoy festeja la llegada de un año más de vida.

**DOÑA MARISIA PINTO DE PACHECO**

Complacidamente felicitamos a la gentil dama doña Marisia Pinto de Pacheco, quien el día de hoy festeja la llegada de un año más de vida.

**CUMPLEAÑOS DE UNA AMIGUITA**

Hoy está cumpliendo años la linda amiguita Lisbeth Sotela Borbón, por cuya dicha y ventura formulamos los más sinceros votos.

**DOÑA ALICIA DE MONTEALEGRE**

La apreciable dama doña Alicia Golcher de Montealegre está celebrando hoy su cumpleaños, motivo por el cual le hacemos llegar un atento saludo y sinceros votos de dicha y ventura.

**DOÑA AMALIA VARGAS DE RODRIGUEZ**

Hoy festeja su cumpleaños la apreciable dama doña Amalia Vargas de Rodríguez, para quien tenemos un atento saludo y los mejores votos de dicha y ventura.

**DOÑA CARMEN PRADO DE SOLANO**

Festeja hoy la grata fecha de su natalicio la apreciable señora doña Carmen Prado de Solano, para quien tenemos un atento saludo y sinceros votos por su felicidad.

**DOÑA VYRIA C. DE ROSS**

La gentil dama doña Vyria Coronado de Ross festeja hoy su cumpleaños, motivo por el cual nos complace hacerle presente nuestra sincera felicitación en unión de los suyos.

**DOÑA NYDIA DE VON STORREN**

La gentil dama doña Nydia de von Storren festejará hoy su cumpleaños, rodeada del general aprecio y simpatía. Por este medio la saludamos deseándole toda clase de felicidades.

**DOÑA MARITZA DE LAURENCICH**

La encantadora joven dama doña Maritza de Laurencich festeja hoy la llegada de un año más de vida, que deseamos le traiga todo género de felicidades en unión de los suyos.

**BAILE EN CURRIDABAT ESTA NOCHE**

Esta noche en el Centro Social El Danubio, en Curridabat, será el gran baile organizado por el Patronato Escolar y Personal Docente, a beneficio del Comedor Escolar.

Se han hecho magníficos preparativos para este evento social que promete ser muy lucido.

**SRTA. ANA ISABEL PEREZ TERAN GONGORA**

Por este medio enviamos los mejores votos de dicha y ventura a la encantadora señorita Ana Isabel Pérez Terán Gongora, quien hoy está celebrando la llegada de un año más de vida.

**REGALOS para el DIA de la MADRE:**

- Elegantes juegos de muebles de metal **ALUMIPLASTIC** para comedor, sala y jardín.
- Vajilla plástica **LENOX**, con la elegancia de la porcelana y la resistencia de **LENOTEX**.
- Lámparas de pie, de mesa y de pared.
- Regalos originales y de gran belleza.

**BEDOUT & ARANGO**

75 varas ESTE DE LACSA  
Edificio MARSHALL  
Tel. 4929

**ESTAMPILLA SOLDADITO**

4 X 1 EN: ENGRASES — ACEITES — LAVADOS — ENCERADOS  
PROMOCION ESTE MES

Servicentro Chevron LA MERCED

**!BUSQUE EL SAPO V.P.!**



Avisamos a nuestra estimable clientela que hoy abriremos hasta las 9 p. m.

**SEARS ROEBUCK S. A.**

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

## Homenaje a las Madres en la Escuela República de El Salvador

Mañana a las nueve de la mañana, en la Escuela República de El Salvador que dirige la Prof. doña Elsa de Gambrá, se celebrará una lucida Asamblea en homenaje a las madres, con el siguiente programa:

- 1.—Himno a las Madres.
- 2.—Amores y Ofrendas. Dramat. V grados.
- 3.—El Pollito. Canción Dramat. III grados.
- 4.—La Madre. Recitación VI B.
- 5.—Los Tres Cochinitos. Dramat. I grados.
- 6.—Caricia. Recitación II A.
- 7.—La Patita. Dramat. I A.
- 8.—Danzas. II B.
- 9.—Polca IV grados.
- 10.—Los Claveles. Zarzuela VI grados.
- 11.—Himno Escuela.
- 12.—Rifas.

## DOÑA HILDA STRUCK DE KARSTON

Por este medio hacemos presente nuestra mejor enhorabuena a la distinguida señora doña Hilda Struck de Karston, en ocasión de recibir hoy la llegada de un año más de vida.

## DOÑA ANGELA CRISTINA CARRILLO DE PRADA

Desearnos por este medio las mayores felicidades a la gentil dama doña Angela Cristina Carrillo de Prada, cuyo cumpleaños festeja el día de hoy.

## EL COLEGIO DE CONTABILISTAS PRIVADOS DE COSTA RICA

### HACE SABER

Que la Asamblea General Extraordinaria de once de agosto en curso, RATIFICO TODO LO ACTUADO POR LA JUNTA DIRECTIVA EN RELACION CON LA COMPRA DE LA FINCA ASIENTO DE LA CASA DEL CONTADOR. Asimismo, AUTORIZO EXPRESAMENTE A LA JUNTA DIRECTIVA PARA QUE CONTINUE EN SU LABOR.

San José, 14 de agosto 1963.

JORGE LIZANO RUIZ. C. P. I.

Primer Secretario

## El gran baile de esta noche en el Salón Sámara



Señorita ANA BEATRIZ RODRIGUEZ

En la noche de hoy será el gran baile en honor de las madres, en el Salón Sámara de Santo Domingo de Heredia, fiesta que, como todas las que se celebran en ese centro social, ha de constituir un brillante suceso social.

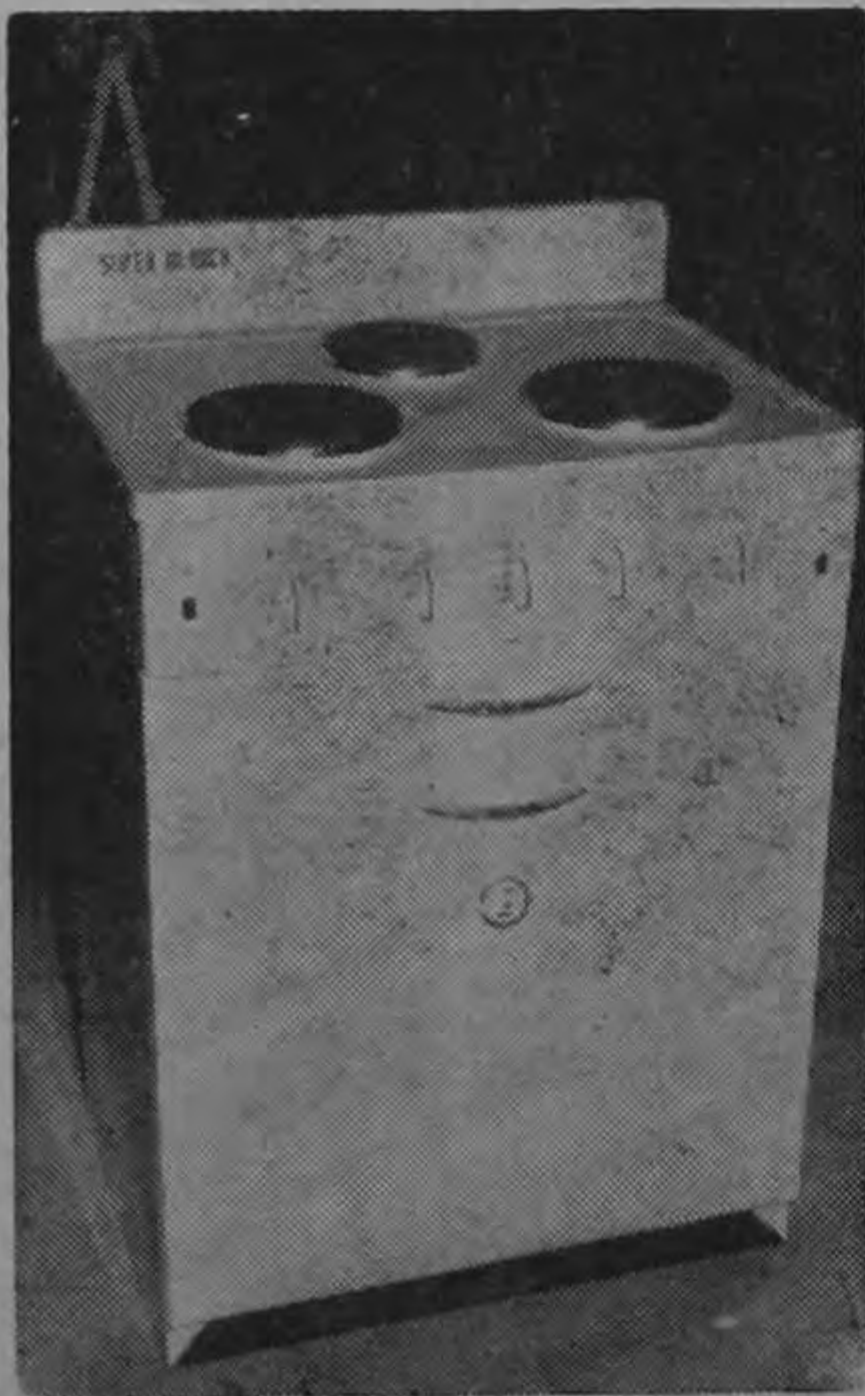
La linda damita Ana Beatriz Rodríguez figura en el conjunto de lindas asistentes. Para ella, nuestro homenaje de hoy.

## Show Cómico del Women's Club esta tarde

Esta tarde en el Colegio de Médicos y Cirujanos (Sabana Sur), será la reunión mensual del U.S.A. Women's Club, que tendrá, como principal atracción, la presentación de un show cómico a cargo de las distinguidas socias. Se presentará "Un día de una socia del Women's Club", que hará pasar un rato divertidísimo a toda la concurrencia.

La reunión está programada para las dos de la tarde, y el número a que hacemos referencia comenzará a las dos y media en punto.

HOY ES EL ULTIMO DIA PARA COMPRAR EL REGALO DE MAMA  
Y HAGALO COMPRANDO  
UNA BELLA COCINA



## "SUPER - BLANCO"

La cocina moderna y económica

PLATAFORMA ENLOZADA — PINTURA AL HORNO — PRIMAS REBAJADAS —  
ABONOS MUY COMODOS

PARA RETIRARLA NO NECESITA FIADOR  
¡GRANDES FACILIDADES DE PAGO!  
OFERTA ESPECIAL HASTA MAÑANA 15 DE AGOSTO

VEALAS O PIDA INFORMES EN LOS SIGUIENTES LUGARES:

- LIMON (Asdrúbal Ovares, Mueblería Ovares Ltda.)
- ZARCERO (Hugo Camacho Corrales)
- TILARAN (Leonidas Peraza)
- HEREDIA (Azo Ltda.)



TELEFONO 1299 — APARTADO 2909  
50 varas al Norte de la esquina Norte  
del Mercado Central. Fábrica situada  
25 varas al Oeste de La Castellana,  
Avenida San Martín

— COMPRE Y USE LO QUE EL PAIS PRODUCE —



# Fiestas Agostinas

## SUB COMISION CORRIDAS DE TOROS:

don Ernesto Ramirez Piedra  
don Carlos Gutiérrez Jiménez  
don Fernando Tenclo  
don Alvaro Matarrita  
don Rogelio Quesada Piedra  
don José J. Coto  
don Rogelio Coto  
don Juan Rafael Cabezas.

## SUB COMISION TOPE

don Alvaro Matarrita  
don Filadelfo Coto Pacheco  
don Juan José Monge V.  
don Guillermo Arias

## SUB COMISION PRENSA Y RADIO

Sra. Lía Quiros de Sibaja  
Sta. Myriam Francis  
Sr. Rodrigo López  
Sr. Reinaldo Guzmán  
**SUB COMISION EJECUTIVA**  
don Alvaro Campos Carranza  
Lic. Jorge Luis Villanueva Baddilla  
Prof. Jorge Gómez Jiménez  
Dr. Manuel Patiño T.

## SUB COMISION BAILES

Sra. Marta O. de Guzmán  
Sra. Angelita de Alvarenga  
Sr. Enrique Valverde Runnebaum  
Sra. Franco Fernández Esquivel  
Sr. Oscar Piedra Méndez  
Sr. José Roberto Steiner A.

## SUB COMISION SUPERVISION Y CONSTRUCCION DE PUESTOS, TABLADOS Y CHINAMOS

Ing. Rafael Roig V.  
don Roberto Leiva Martínez  
don Alvaro Mirault

## SUB COMISION ASUNTOS VARIOS

Lic. Jorge Luis Villanueva  
don Alvaro Campos Carranza  
Pbro. Luis Madina  
Dr. Manuel Patiño Troyo  
**ENCARGADO SUPERVISION PASEOS DE DISFRACES ELEVACION DE GLOBOS Y JUEGOS PIROTECNICOS**  
don José Rafael Montenegro Zúfiga.

# Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

## DOÑA HILDA DE ROBERT

Nos complace saludar por este medio a la joven señora doña Hilda Bonilla de Robert, cuya fecha de cumpleaños está celebrando el día de hoy rodeada del mayor cariño.

## DOÑA CARMEN JADWISIA DE GUARDIA

En forma atenta felicitamos a la joven dama doña Carmen Jadwisia de Guardia, quien el día de hoy festeja la grata fecha de su natalicio.

## DOÑA ELSA RUDIN DE MACAYA

Nos es grato hacer presente nuestra enhorabuena a la gentil señora doña Elsa Rudin de Macaya, quien festeja hoy la grata fecha de su natalicio.

## Baile y entrega de pergamino a la Mujer del Año

Mañana jueves en el Club Sport La Libertad, se celebrará un gran baile organizado por el segundo año C. del Liceo Justo A. Facio, a fin de rendirle homenaje a las madres y de entregar un pergamino a la culta profesora doña Evangelina de Núñez, Mujer del Año 1963.

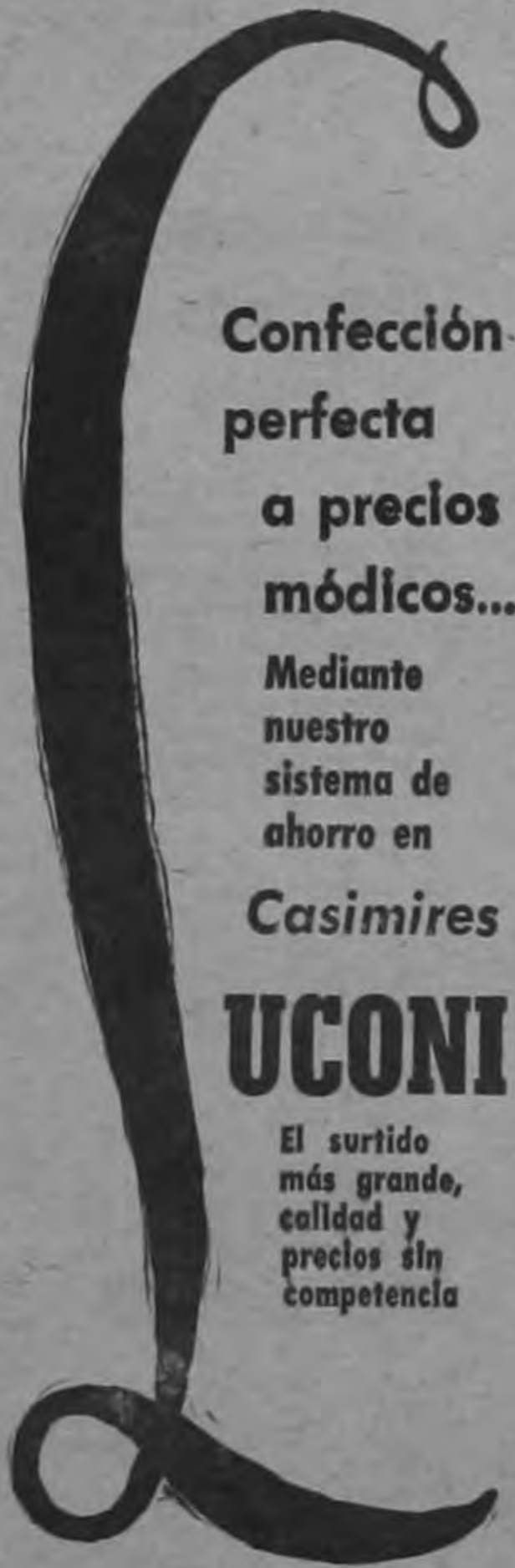
La Orquesta de Pepe Alvarez amenizará este festival, siendo la cuota de cinco colones para los caballeros y un colón para las damas.

## Rosario de Rogación mañana por el Canal 7

Mañana jueves a las cinco y media de la tarde, por medio de la Televisora Canal Siete, será transmitido el rezo del Santo Rosario, con motivo de la festividad de la Asunción de la Virgen, para rogar por el cese de las lluvias de cenizas que azotan nuestro país.

Se espera que todo el público sintonice mañana Canal Siete y rece en su hogar este Santo Rosario de Rogación.

— Anúnciese en "LA REPUBLICA" —



Confección perfecta a precios módicos...

Mediante nuestro sistema de ahorro en

Casimires

## UCONI

El surtido más grande, calidad y precios sin competencia

# 15 DE AGOSTO. SEA PREVISOR

## COCHECITOS PETERSON

15 diferentes colores y estilos a ₡ 250.00. Andaderas, columpios, sillitas comedor, asientos de niño para carro

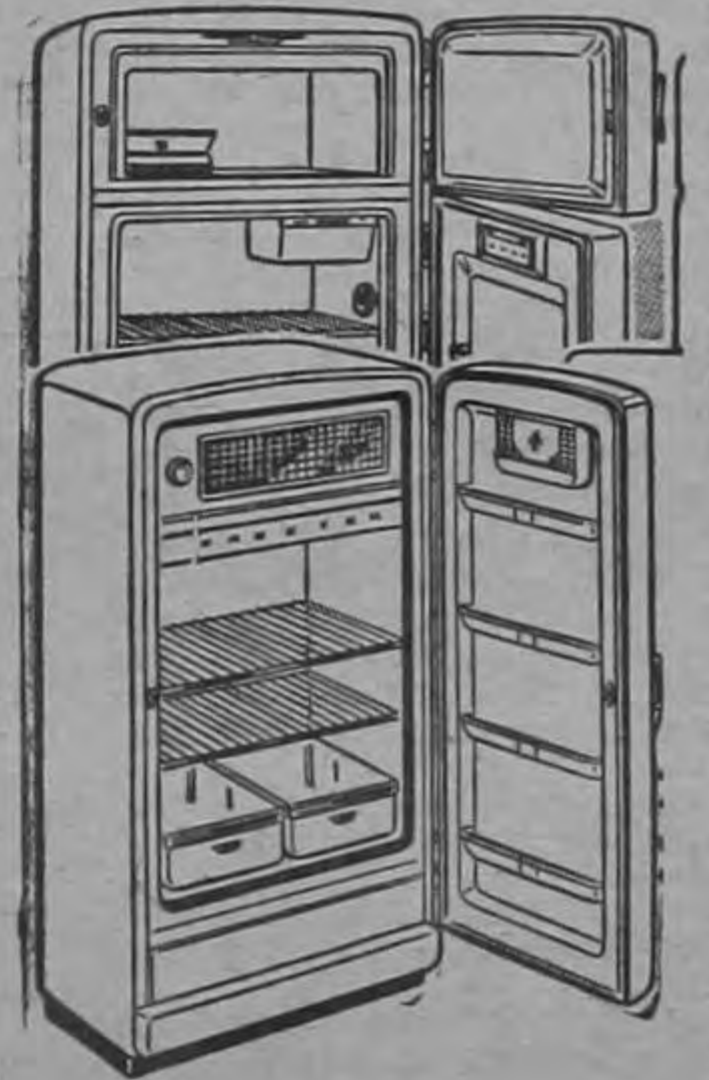


## Lavadoras

nuevas americanas a ₡ 1.335.00

Motivo introducción de líneas

Surtido completo en artículos para billares. Año desde ₡ 140.00  
Belitas, tiza, tacos nacionales y extranjeros



## Refrigeradoras

nuevas de 12" cúbicos a

₡ 2.250

Cinco años de garantía

## FACILIDADES DE PAGO

# ALFARO Y ZAMORA

(BILLARES Y POLES SARCHI)

75 varas Sur Balmoral — TELEFONO J-3640

El regalo para su querida "MADRE"

UN FINISIMO **RELOJ**



STUDIO o COBA

Con primas desde

₡ 50.00

y saldo desde

₡ 20.00

por mes



# RELOJERIA JULIO FERNANDEZ

Avenida Central — Contiguo al Hotel Balmoral

# ●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

## Aplazan Extradición de Pérez Jiménez

MIAMI, 13. AP—El ex dictador venezolano Marcos Pérez Jiménez, quien ha luchado durante cuatro años para evitar una orden de extradición a su país, obtuvo hoy un aplazamiento mientras esperaba el

avión que lo debía llevar a su patria.

Irónicamente el ex dictador buscado por Venezuela que lo acusa de desfalco de 13 millones de dólares cuando estaba en el poder logre el aplazamiento a causa de un pleito por paternidad contra el que ha luchado en los tribunales.

Pérez Jiménez continuó en el cárcel bajo vigilancia federal mientras se luchaban las posi-

blemente últimas batallas legales después de que el Secretario de Estado Dean Rusk decidió enregarlo a Venezuela. Ha estado preso desde el 12 de diciembre pasado.

La extradición de Pérez Jiménez se demoró por la decisión del Juez del Circuito del Condado de Dade (Miami) Robert H. Anderson para que se aplase la orden mientras que un tribunal de apelaciones revisa el pleito por paternidad. El tribunal de apelaciones está en vacaciones. El Procurador del Condado, Darrey Davis, dijo que la audiencia probablemente no se realizará antes del viernes.

### Pruebas nucleares en el Sahara

ARGEL, 13 (AP)— La intensa actividad vehicular del ejército francés indujo a conjeturas hoy que una nueva prueba nuclear francesa es inminente en el Sahara argelino.

El "London Daily Telegraph" dice que Francia podría llevar a cabo un ensayo subterráneo. Tanto el gobierno francés como el argelino mantuvieron silencio sobre esto y otras versiones con respecto a las conjeturas.

Camiones del ejército francés especialmente equipados para viajes en el desierto han comenzado a trasladar millares de toneladas de materiales de prueba de un gran depósito en las afueras de Argel.

### Francia analiza implicaciones internacionales

PARIS, 13. AP—El Presidente Charles De Gaulle y su gabinete discutieron hoy las implicaciones internacionales del tratado de prohibición parcial de las pruebas nucleares y afirmaron el rechazo de Francia a firmar dicho pacto.

El vocero del gabinete Alain Peyrefitte dijo que es natural que los rusos y norteamericanos cesen sus pruebas, las que ellos han hecho en grandes números y de las que ya no tienen necesidad de hacerlas.

"Somos un país que está en el proceso de crear una fuerza nuclear. No es sorprendente que nos encontremos en una situación poco común".

### Dos terroristas juzgados en España

MADRID, 13 (AP)— El gobierno español sorpresivamente envió ayer dos supuestos terroristas—uno español y el otro francés— naturalizado ante un Tribunal Militar y pidió que fueran condenados a muerte por dos atentados con bombas efectuados aquí a fines de julio.

Los dos, Francisco Granados Gata, de 30 años, español, y Joaquín Delgado Martínez, español naturalizado en Francia, habrían confesado que vinieron aquí para organizar y poner en práctica una campaña de terrorismo dirigida a derribar el régimen de Franco.

La Corte Militar oyó confesiones en las cuales los dos reconocieron que vinieron a España con fines anarquistas y terroristas. Habrían sido responsables de colocar una bomba en la oficina de pasaportes de la Central de Policía el 29 de julio, hiriendo a 37 personas, varias de gravedad.

La policía los arrestó poco después de descubrir un arsenal de explosivos, armas y otros equipos terroristas que habrían sido llevados de Francia a España.

La manera en que fue convocado el Tribunal y en que comenzó el juicio indicó que el gobierno estaba dispuesto a juzgar rápidamente a los terroristas.

Normalmente los preliminares duran semanas o meses. Lue go del atentado en la Central de Policía. Tuvo lugar otro en la Sede Nacional de los Sindicatos, que no provocó víctimas. El pueblo español ha mostrado abierta indignación ante el uso de bombas contra la masa de civiles.

El gobierno indicó que Granados y Delgado reconocieron ser miembros del Consejo ibérico de Juventudes Libertarias, grupo anarquista fundado por los anarquistas exilados de España hace 25 años.

La decisión de la Corte, que se considera será severa debido a la gravedad del crimen, deberá ser confirmado por el Comandante militar de Madrid.

La sentencia de muerte puede ser por fusilamiento, como el líder comunista Julián Grimau el 20 de abril, o el garrote vil. El juicio comenzó a las 7 gmt y duró sólo cuatro horas. La defensa pidió que los acusados fueran condenados sólo a términos razonables de la prisión.

### Siguen budistas inmolándose

Por Peter Arnett

SAIGON, Vietnam del Sur, 13 (AP)— Un monje budista de 17 años se inmoló hoy en su hoguera en la ciudad de Hue, en Vietnam central, según informaciones recibidas aquí.

En fuentes norteamericanas se confirmó la noticia del suicidio del religioso, cometido como protesta contra el régimen del presidente católico.

La campaña de suicidios iniciada con la horrible inmolación pública del monje Quang Duc, de 73 años, el 11 de junio, parece haber escapado al control de los dirigentes budistas.

### Gran Bretaña no está dispuesta a humillarse

ESTOCOLMO, 13 (AP)— El Primer Ministro Harold Macmillan declaró hoy categóricamente que Gran Bretaña no está dispuesta a humillarse para obtener un lugar en el Mercado Común Europeo.

"No estamos de rodillas para que nos dejen entrar", declaró. "No estamos temblando. Nos proponemos vivir y lo hacemos muy bien. Las negociaciones están concluidas por ahora".

El líder británico fue interrogado en una conferencia de prensa sobre las posibilidades de que Gran Bretaña obtuviese el ingreso al Mercado Común de seis países, luego de vetar este año el General De Gaulle la solicitud británica.

Pero se negó con irritación a contestar una pregunta sobre si encabezaba la campaña para continuar el gobierno conservador o si cederá el paso a un hombre más joven.

"Por supuesto que ganaremos la próxima elección", dijo Macmillan, que tiene 69 años. "No veo motivos por los cuales no hubiéramos de lograrlo, hemos gobernado muy bien".

### Artimañas de Pérez Jiménez

MIAMI, 13. AP—Marcos Pérez Jiménez, el obeso ex dictador de Venezuela, siguió hoy usando artimañas dilatorias para evitar la extradición a su país— con la ayuda de una mujer que dice que es el padre de un hijo suyo.

Iona Marita Lorenz, mujer de Miami de 26 años, vio rechazada hoy en un tribunal del Condado de Dade su solicitud de una orden que impida la deportación de Pérez Jiménez hasta que se decida su demanda por paternidad contra éste.

Pero el juez local Robert M. Anderson, haciendo a un lado las enérgicas objeciones de Irving Jaffe, abogado del Departamento de Justicia de Washington aprobó un pedido de la Lorenz para trasladar el juicio a una Corte de Apelaciones.

De este caso, y de otra audiencia fijada ante una Corte Federal en Jacksonville, el ex dictador depende para demostrar su retorno a su patria, que lo acusa de haber robado millones de dólares en fondos públicos.

Jaffe no logró que Anderson dictaminase que una Corte Estatal no podía interferir en este momento con unos trámites de extradición.

### Stroessner inicia mañana otro gobierno

ASUNCION 13 (AP)— El General Alfredo Stroessner iniciará el jueves próximo un nuevo período presidencial de cinco años.

Stroessner encabezó una revuelta que derrocó al presidente Federico Chavez en 1954 y a partir de entonces ha sido electo dos veces para ejercer la primera magistratura del Paraguay.

### Bases para cohetes en Venezuela

MIAMI, Florida, 13 (AP)— El Diario "Hoy", de La Habana, órgano oficial del Partido Comunista de Cuba, dice que los Estados Unidos se proponen establecer bases de cohetes en Venezuela.

La Radio de La Habana dijo hoy que el diario basa su información en una entrevista con dos dirigentes del Frente de Liberación Nacional (FLN), de Venezuela, añadió la radio que los dos hombres dijeron que más de 16.000 soldados anticomunistas eran adiestrados en sus campos militares de Venezuela.

### Reunión secreta en la O.E.A.

WASHINGTON, 13. AP— El Consejo de la Organización de los Estados Americanos, (OEA) fue convocado para el jueves a las 15:30 a considerar la cuestión haitiano-dominicana.

La reunión será secreta, dijo el portavoz de la OEA.

El Consejo actúa como órgano de consulta de los ministros de Relaciones Exteriores en la cuestión haitiano-dominicana desde que se inició la crisis entre los dos países el 28 de abril.

El último incidente ha sido la invasión de la semana pasada, que Haiti dice contó con apoyo de la República Dominicana. Los dominicanos han dicho que las acusaciones son falsas.

### Aftosa en Ecuador y Colombia

LIMA, 13. AP—"El Comercio" informa, desde Piura, al norte del país que preocupa a los ganaderos de la zona el ingreso incontrolado de reses de Ecuador, ante el hecho de haberse comprobado casos de aftosa.

Agrega que las autoridades de la zona han dictado medidas para ejercer un control en las reses de Ecuador y también de Colombia para evitar la propagación del mal.

### Manifestación contra el muro

BERLIN, MIÉRCOLES, 14 —AP—Una desordenada manifestación de jóvenes berlineses contra la muralla comunista en el segundo aniversario de su erección terminó hoy temprano después de varios violentos choques con la policía.

Hubo cuando menos cinco heridos, con garrotes de la policía y piedras arrojadas por los manifestantes. Oficialmente la policía no dio cuenta de heridos ni detenciones.

Gritando abajo la muralla la multitud comenzó a congregarse anoche junto a la Garita que deben usar los extranjeros que cruzan a Berlín Oriental. Estalló la violencia cuando un automóvil de manufactura rusa comenzó a abrirse paso entre ellos, hacia el lado comunista. Lo aporrearon y le rompieron los vidrios.

**! DESCUBRA EL SAPO V.P. !**

SIERRAS  
DE  
CADENA



HOMELITE

ceres

AVENIDA 10 — CALLE 11  
(100 varas Este de Autoforez)

●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

Costa Rica Firma Tratado en Washington

WASHINGTON, 13. AP— Nicaragua, Costa Rica y España firmaron hoy el tratado de prohibición parcial de las pruebas nucleares.

El embajador nicaragüense Guillermo Sevilla Sacasa, al firmar el tratado en una ceremonia en el Departamento de Estado, elogió el esfuerzo de los Estados Unidos por convenir el acuerdo norteamericano.

no-británico, soviético de probar las pruebas nucleares, excepto las subterráneas y manifestó que quizás este es el mayor impacto que haya recibido la guerra fría.

Añadió que se ha filtrado un rayo de luz, dando pie a nuevas esperanzas en los esfuerzos de esas tres naciones porque haya un mundo de paz y entendimiento.

A la firma del tratado por Costa Rica asistió el Secretario de Estado Dean Rusk. Es la primera vez que asiste a una ceremonia de esa clase para la firma del Tratado.

El embajador Gonzalo J. Falcón, de Costa Rica, dijo que el acuerdo entre Oriente y Occidente no es un paso definitivo para poner fin a todos los problemas de la guerra fría, es un gran comienzo.

Añadió que el tratado eliminará el peligro de la lluvia radiactiva y aliviará la tensión entre Oriente y Occidente.

España se unió al tratado cuando su embajador Antonio Garrigues estampó su firma a nombre de su país, en presencia de Foster.

Declaró que España no considera el tratado como afirmatorio de la posición legal de Alemania Oriental Comunista, que también ha firmado el pacto.

El tratado no representa, en forma alguna, algo contra la reificación de Alemania", dijo Garrigues. Añadió que España espera que el Tratado fortalezca aún más la causa de la paz mundial.

Dinamitadas tuberías petroleras en Colombia

BOGOTÁ, 13. AP—Los terroristas volaron hoy con dinamita las tuberías petroleras de la refinería Barranca Bermeja, de propiedad del Gobierno.

No se informó de heridos, las autoridades dijeron que se trataba de un atentado de sabotaje hecho por terroristas izquierdistas. La empresa se encuentra paralizada actualmente por una huelga.

Han sido arrestados 15 líderes del Sindicato en relación con la explosión.

La huelga contra la industria petrolera colombiana fue declarada el 16 de Julio después de la investigación hecha por el gobierno de que los líderes del sindicato estaban implicados en incorrecciones en el Comisariato de la Industria. Uno de los mil obreros del total de los 3.500 que prestan sus servicios apoyan la huelga.

Las explosiones ocurrieron en los oleoductos cerca a Barranca Bermeja y Bogotá. Las autoridades añadieron que los estudiantes dirigidos por comunistas de la Universidad Libre de Bogotá, se están agrupando en Barranca Bermeja en apoyo de la huelga.

La policía informó que las casas de los que no apoyan la huelga fueron apedreadas y a los no huelguistas se les amenaza.

Regalo sin limites de duraznos

VERONA, Italia, 13 (AP) — Esta ciudad fue durante el día de ayer el paraiso para los amantes de los duraznos. Las amas de casa apenas pudieron cargar con el peso de toda la fruta que quisieron llevarse absolutamente gratis.

Los fruticultores de la región cargaron 200 acoplados con duraznos y los distribuyeron gratuitamente en la ciudad como protesta por los bajos precios que obtienen — seis libras por kilogramo — mientras que los minoristas venden del producto 100 a 150 libras por kilogramo.

Precauciones en Caracas

CARACAS, 13 (AP) —El gobierno de Betancourt estaba adoptando todas las precauciones para traer aquí al exdictador Marcos Pérez Jiménez del exilio.

Esta fue la explicación oficial respecto a la presencia de un médico y una enfermera en el avión fletado que traerá al exdictador desde Miami para ser juzgado.

Las autoridades indicaron que no tenían temores de que Pérez Jiménez, habiendo tenido larga lucha contra la extradición, intentará suicidarse o le sucediera cualquier cosa.

Pero no dejaban las cosas a la aventura. Las fuerzas de seguridad dijeron que un ataque al corazón o una ligera enfermedad, sin que se le trate médicamente en forma inmediata podría representar una situación embarazosa para el gobierno debido a la importancia del prisionero y la incertidumbre de las condiciones políticas en la actual campaña presidencial venezolana.

Demandan derechos civiles

NUEVA YORK, 13 (AP) — Setenta manifestantes de derechos civiles ayer manifestaron al edificio de las Naciones Unidas, instando a los países que participan en la Feria Mundial de 1963 en Nueva York a detener la construcción de sus edificios hasta que más negros y portorriquenos sean empleados en la labor.

James Farmer, Director Nacional del Congreso de Igualdad Racial (CORE) dijo que se pondrían a extender las manifestaciones en el lugar de la feria en Flushing Meadow Park, Queens.

La manifestación de blancos y negros en la plaza de la ONU estaba dirigida principalmente hacia los países africanos y latinoamericanos. Los presentes llevaban carteles con signos tales como "los pabellones africanos son construidos con trabajo blanco como la nieve".

Testifica MacNamara ante el Senado

WASHINGTON, 13. AP— El Secretario de Defensa Robert S. McNamara testificó hoy que una razón por la que Rusia accedió al tratado de prohibición parcial de las pruebas nucleares es que la superioridad militar de los Estados Unidos ha aumentado en los cuatro años últimos.

McNamara dijo que la fuerza de ataque nuclear de los Estados Unidos, con decenas de millones de cabezas de carga, es considerablemente mayor que la de los soviets. Pronunciándose por la ratificación por el Senado del Tratado de Prohibición Parcial de Pruebas Nucleares firmado por más de 50 naciones, aseguró a los Senadores que nada que figure en el pacto desplazará el equilibrio de poder.

Se ha estimado que nuestra superioridad numérica de proyectiles balísticos aumentará tanto en forma absoluta como relativa.

McNamara levantó el velo de misterio en grado desusado al exponer su posición en pro de la ratificación ante un grupo auditorio, de la misma manera que lo hizo ayer el Secretario de Estado Dean Rusk, y testificó bajo juramento ante las comisiones de relaciones exteriores, de servicios armados y atómica del Senado.

El Secretario de Defensa dijo a los Senadores que limitando las pruebas soviéticas al medio ambiente subterráneo, donde los ensayos resultan más difíciles y costosos, y donde los Estados Unidos tienen mucha más experiencia, podemos, por lo menos retrasar el progreso soviético y prolongar la duración tecnológica.

270 compañías nacionalizadas en Egipto

EI CAIRO, 13 (AP)— El gobierno nacionalizó formalmente ayer unas 170 compañías industriales de transporte y de construcción de carreteras. La mayoría de las cuales ya estaban controladas por el gobierno eran parcialmente de su propiedad.

Víctimas de explosión

CALCUTA, India, 13. AP.— Treinta y dos personas resultaron muertas el martes por la tarde cuando voló un depósito de explosivos propiedad del Estado en las colinas de Kalapahar, cerca del Estado de Assam, según comunicó la policía.

La explosión fue tan violenta que la tierra tembló como en una sacudida sísmica en un sector aproximado de dos kilómetros cuadrados.

Industria ovejera

QUITO, 13 (AP) — El Ministro de Fomento autorizó la importación de 4.400 ovejas de la raza Rambouillet desde los Estados Unidos.

La operación representa una inversión de 350.410 dólares y estará a cargo la asociación de criadores de ovejas del Ecuador.

9 millones alimentados por AID

WASHINGTON, 13 (AP) — La agencia de desarrollo internacional dijo hoy que más de nueve millones de niños en la América Latina son alimentados a través de un programa especial de alimentos para la paz administrado por 18 países del programa de la Alianza para el Progreso.

Esto es un aumento del 138 por ciento sobre los 3.9 millones de niños que se beneficiaban a través del programa de alimentación hace un año, dijo la agencia.

Añadió que agencias voluntarias, servicios católicos de ayuda, organismos de la iglesia municipal contribuyen al programa llamado "operación Niños". Diez y ocho países de la alianza, incluso los Estados Unidos, cooperan en el mismo.

Castro no cabe en el sistema interamericano

LIMA, 13. AP—Julio Durand, Senador y Candidato presidencial chileno del Frente Democrático para las elecciones de 1964, declaró que mientras no existan las condiciones indispensables para decir que hay un régimen democrático en Cuba, el gobierno de Fidel Castro no debe ser recibido nuevamente bajo el sistema interamericano.

Durand, que llegó anoche a Lima y que partirá en las primeras horas del miércoles a México, tuvo una extensa conferencia de prensa.

Trazó un panorama general de la campaña electoral, afirmando que esos comicios presentarán tres frentes electorales con cuatro candidatos.

El cuarto—dijo— es Jorge Prat, candidato solitario que no tiene posibilidades electorales importantes. Pero su participación puede extraer fuerzas a la democracia cristiana y al frente democrático y en cambio esa situación puede favorecer las posibilidades de Salvador Allende, candidato del FRAP.

Durand afirmó que los candidatos creen ganar y nosotros creemos que de mantenerse las fórmulas de hoy, el Frente Democrático parece con mayores posibilidades de éxito.

IX conferencia de compañías de seguros

MEXICO, D. F., 13 —(AP)— Representantes de compañías de seguros de la América Latina, España, Francia, Alemania, Gran Bretaña y los Estados Unidos asistirán en noviembre próximo a la novena conferencia internacional de seguros que se realizará aquí.

Encuentran escondite de ladrones del tren

LONDRES, 13. AP—Scotland Yard anunció hoy que la policía halló el escondite usado por la banda que llevó a cabo el robo del tren correo Glasgow-Londres.

El escondite es la Granja Lea Therdale, en Oakley, a 85 kilómetros al noroeste de Londres. Un camión y dos vehículos del tipo que usa el ejército fueron encontrados allí.

El anuncio de la policía dijo que una intensa búsqueda se ha llevado a cabo en el área, pero parece que los autores del robo al tren han huido de la misma hace unos tres días.

Se encontraron algunos sacos postales pero no hay indicios de los dos millones y medio de libras esterlinas que se llevaron del tren el jueves.

Poco antes del anuncio, corrieron versiones de la búsqueda de la alta mando de los ladrones se había extendido a la Riviera Francesa.

La Granja se encuentra en un sitio aislado. Sus ventanas estaban tapadas. Se encontró gran cantidad de alimentos en ella.

Expertos en impresiones dactilares y otros científicos policia les fueron enviados al lugar para localizar indicios. El distrito fue cerrado a todos enseguida.

Había indicios que la banda, que se cree se elevaba a 20 o 30 hombres, ha estado en esa casa de Buckinghamshire varios días y trataban de quemar o enterrar algo cuando abandonaron el sitio a toda prisa.

! RECORTE EL SAPO V. P. !

TORNOS MECANICOS SOUTH BEND el torno de las Américas Keith & RAMIREZ S. A. Avenida Central Facilidades de pago

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## Guadalajara y Saprissa en duelo de campeones esta noche



Al fin esta noche se jugará el esperado gran partido internacional de Fútbol entre Guadalajara de México y Saprissa de Costa Rica. Los famosas chivas rayadas llegaron ayer al país y están listos para su debut. Nuestros campeones se mantienen ansiosos en la seguridad de dar el máximo de su rendimiento. Y tendrán que superarse mucho para vencer a un rival de tanto poderío. En sección aparte damos las alineaciones de ambos bandos que confirman la actuación de los mejores valores de uno y otro club. Como dato significativo destacamos el hecho de que esta noche alinearán en las filas del Guadalajara siete seleccionados mexicanos y con el Saprissa

lo harán nueve seleccionados nacionales lo que le da al evento un carácter casi de duelo entre las selecciones de ambos países. Este será el primero de los dos partidos que deben sostener estos conjuntos por el Campeonato de Campeones Norte Centroamericano y del Caribe. El vencedor se enfrentará posteriormente en finales con el Racing de Haití. El evento de esta noche ha sido dedicado al Sr. Presidente don Francisco J. Orlich y empezará a las ocho horas. En el preliminar juegan Reserva del Saprissa y Santa Bárbara de Heredia. Las entradas han estado a la venta en la Tienda Jet.

## Mañana regresa la Cuarteta heroica



Después de heroico desempeño en la VII Vuelta Ciclista de Guatemala, ya vienen de regreso los integrantes de la cuarteta nacional y sus delegados. Salieron el lunes por la noche en la camioneta que les facilitó la Dirección General de Deportes y se calcula que llegarán a esta capital alrededor del mediodía. Se nos informa que gran cantidad de fanáticos del pedal irán hasta San Ramón a recibirlos organizando desde ahí un desfile deportivo en las carreteras guatemaltecas. Como un homenaje adelantado de simpatía publicamos este grabado aparecido en la revista **GRAFICO DEPORTIVO** de aquel hermano país en que aparecen nuestros cuatro ruterros: Isidro Sánchez, Emilio Artavia, José Angel Sánchez y Carlos Luis Castro.—BIENVENIDOS!

## La Sra. Elsa de Miranda ganó el torneo de tenis Lady Gillette

La Sra. Elsa de Miranda ganó a la Sra. Elvira de Bastida en la final de este torneo 3-6, 6-4, 8-6 en reñido partido que duró 2 y media horas.

La Sra. de Miranda ha ganado 3 torneos seguidos en el Costa Rica Tennis Club.

En noviembre de 1962 con-

quistó el Torneo Social del C. R. Tennis Club

En mayo de 1963 el Torneo Slazenger, Categoría B.

Ahora el Torneo Lady Gillette. Ha demostrado ser una verdadera campeona de este difícil deporte.

## Castigo del Tribunal de Penas

En sesión de anoche dispuso el Tribunal de Penas de la Federación imponer algunos castigos que seguidamente detallamos.

Multa de ₡ 75.00 al jugador florentino Carmiol, multa de ₡ 50.00 al jugador brumoso Pe.irrojo Córdoba, multa de ₡ 25.00 al jugador florentino Novato Jiménez, multa de ₡ 25.00 al brumoso Agüero, y la misma multa para Pantoja.

Amonestaciones para Marvin Charles del equipo de Limón y para el árbitro José J. Vargas por presentación tardía de su

informe.

Conocida la apelación del Herediano por la alineación de Sanningo Soto en el cuadro brumoso se dispuso consultar la directiva de la Fedefutbol para saber si la inscripción de dicho jugador está correcta y con base en ese dato dar el fallo definitivo y mientras tanto no se otorgarán puntos al Cartaginés.

Fue nombrado el árbitro Carlos Fco. Molina para dirigir el partido nocturno de la próxima semana entre Uruguay y Saprissa; Carlos Luis Monge y Eladio Sibaja serán sus auxiliares.



RUBEN JIMENEZ

ESTADIO NACIONAL HOY MIERCOLES 14 DE AGOSTO.—

A LAS 8 DE LA NOCHE

PRIMER PARTIDO DE LA SENSACIONAL SERIE COSTA RICA VS. MEXICO, POR EL TORNEO DE CAMPEON DE CAMPEONES DE CENTRO - NORTE AMERICA Y EL CARIBE DE FUTBOL.

## SAPRISSA vs GUADALAJARA

Campeón de COSTA RICA

Campeón de México y Monarca de este Torneo

Dedicado al Sr. Presidente de la República don Francisco J. Orlich.

A las 6.30 Reserva Saprissa vs. Selección de Santa Bárbara.

VENTA DE ENTRADAS: Desde hoy mismo en: CENTRO SPORT, TIENDA CARLOS LUIS, DEPORTES MENDEZ Y TIENDA JET (JET PALCOS)



HECTOR HERNANDEZ

### PRECIOS

|               |         |
|---------------|---------|
| PALCO UMERADO | ₡ 15.00 |
| SOMBRA        | ₡ 8.00  |
| MEDIA SOMBRA  | ₡ 4.00  |
| SOL           | ₡ 4.00  |

### CARNET SIN EFECTO

DEBIDAMENTE AUTORIZADOS POR LA FEDERACION, quedan sin efecto los CARNET. A los Clubes: C. S. Uruguay, L. D. Alajuelense, Orión, C. S. Herediano y C. S. Cartaginés, rogámosle pasar por sus entradas a las oficinas del SAPRISSA mediante persona autorizada. LOS MIEMBROS DE COMITES DIRECTORES, EN LA FEDERACION, ESTE PASE ESPECIAL DA DERECHO A LOS DOS PARTIDOS.—

### SOCIOS DEL SAPRISSA

GOZAN DE ENTRADA GRATUITA A LA RESPECTIVA GRADERIA, RECIBO MES DE JULIO LOS QUE TIENEN DERECHO A SOL, PODRAN ENTRAER A SOMBRA, CON EL RECIBO Y MEDIA SOMBRA.

ESTOS SENSACIONALES PARTIDOS SE JUGARAN CON BOLA CRIOLLA, QUE DISTRIBUYE SU TIENDA CARLOS LUIS

Posibles alineaciones para esta noche

— GUADALAJARA —

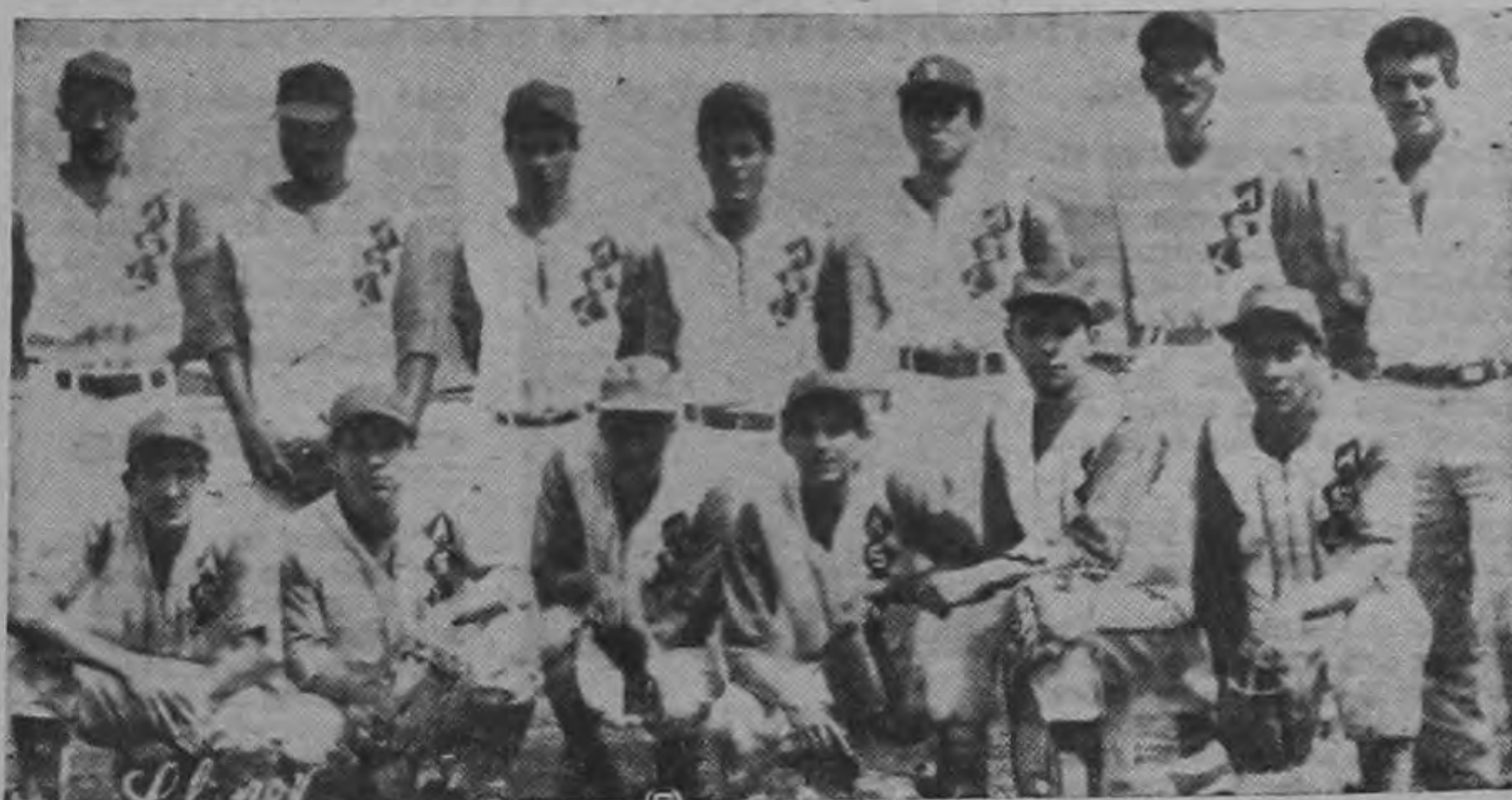
|           |           |         |          |         |
|-----------|-----------|---------|----------|---------|
|           | Gómez     |         |          |         |
| Chaires   | Sepúlveda |         | Villegas |         |
|           | Moreno    | Flores  |          |         |
| Díaz      | Reyes     | Héctor  | Sabaes   | Jara    |
|           | Quirós    | Cuty    | Marín    | Vázquez |
|           | Chale     |         | Cortés   |         |
| Hernández | Catato    | Giovani |          |         |
|           | Pérez     |         |          |         |

— SAPRISSA —

# deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

## Soto López venció a Numar y Hopec superó a Cofal



Por EUSTACE BRYCE

El domingo se cumplió una fecha más del campeonato josefino de beisbol de primera división en la segunda y última vuelta.

A primera hora se enfrentaron los equipos NUMAR y SOTO LOPEZ. El Soto López se impuso por blanqueada derrotando a su oponente por cuatro carreras contra cero. Con este triunfo el Soto López tiene más posibilidades de obtener la clasificación para enfrentarse al Hopec que clasificó en la primera ronda en una serie de cinco encuentros para decidir el campeonato josefino de 1963.

En este encuentro el serpinero Juan Coward logró dominar en forma amplia a los potentes bateadores del Numar. Se le enfrentaron 32 hombres; ponchó 7, dio 3 bases por bolas y permitió cuatro incogibles siendo el pitcher ganador, tiene ahora dos victorias y dos pérdidas; el pitcher perdedor lo fue el novato Oscar Pardo que tiene tres pérdidas.

En este encuentro el serpinero Juan Coward logró dominar en forma amplia a los potentes bateadores del Numar. Se le enfrentaron 32 hombres; ponchó 7, dio 3 bases por bolas y permitió cuatro incogibles siendo el pitcher ganador, tiene ahora dos victorias y dos pérdidas; el pitcher perdedor lo fue el novato Oscar Pardo que tiene tres pérdidas.

El pitcher perdedor Hugo Dumani que fue relevado por su hermano Farid en el séptimo episodio y tiene ahora cuatro victorias y dos pérdidas.

He aquí la anotación oficial de este encuentro:

|            |   |   |   |
|------------|---|---|---|
|            | C | H | E |
| SOTO LOPEZ | 4 | 2 | 1 |
| NUMAR      | 0 | 4 | 5 |

|            |   |   |     |
|------------|---|---|-----|
|            | G | P | DIF |
| SOTO LOPEZ | 7 | 1 | —   |
| HOPEC      | 5 | 2 | 1½  |
| NUMAR      | 3 | 5 | 4   |
| COFAL      | 0 | 7 | 6½  |

En el segundo desafío, se enfrentaron el Hopec campeón nacional y Cofal. El Hopec logró

Llegan los tapatíos.—

## Solamente queremos agradar a la afición tica



A las doce y media del día aterrizó en el Aeropuerto Internacional de El Coco el avión de LACSA que trajo desde la capital azteca a la delegación futbolística del Guadalajara, actual campeón de campeones del circuito.

La agrupación llegó integrada por veinte personas encabezada por don Federico González Obregón.

El resto de los delegados y técnicos son los siguientes: Aurelio Altamirano González, Moisés Weisleder, Javier De la Torre (Director Técnico) y Anacleto Macías Hernández (Masajista).

Llegaron los siguientes jugadores: Tubo Gómez, Antonio Jasso, Guillermo Sepúlveda, Panchito Flores, Salvador Reyes, Isidoro Díaz, Jamacón Villegas, Héctor Hernández Sabas Once, Javier Valle, Arturo Chaires, Ignacio Sevilla, Francisco Jara, Ignacio Calderón y Agustín Moreno.

Estuvieron a recibirlos numerosos directivos saprissistas entre los que anotamos a Enrique Weisleder, Hernán Solano, Fernando Rojas y Jorge Guillén.

A nuestras preguntas el Jefe de la delegación mexicana don Federico González Obregón dijo para LA REPUBLICA:

"Guadalajara es un gran equipo y viene deseoso de agradar a la culta afición tica tan acostumbrada a ver buenos cuadros extranjeros. Traemos a nuestras mejores unidades y haremos todo lo posible por ganar. Sabemos de antemano que nuestra labor será difícil pues aquí se juega futbol de clase internacional. A través del tiempo han sido nuestros más calificados rivales y eso le da siempre una gran atracción a los choques entre equipos de nuestros dos países.— Por su medio hacemos llegar nuestro saludo más atento a toda la afición costarricense y en especial a sus autoridades deportivas".

Nos encontramos casi enseguida con el gran centro delantero Héctor Hernández llamado "El Verdugo de Costa Rica" por sus goles en contra nuestra cuando se han enfrentado las dos selecciones y nos dijo:

"Muy contento de estar otra vez aquí. Esperamos dar dos buenos partidos. Nuestro equipo viene en muy buena forma y creo que agradaremos al público. Yo por mi parte deseo de hacer goles, pues esa es mi misión. Si con ellos contribuyo al triunfo del Guadalajara me sentiré más que satisfecho. Mi saludo a toda la fanática tica. En especial al cuate Catalo Cordero con el cual tendré un nuevo duelo y vamos a ver quien sale ganando".

Nos encontramos casi enseguida con el gran centro delantero Héctor Hernández llamado "El Verdugo de Costa Rica" por sus goles en contra nuestra cuando se han enfrentado las dos selecciones y nos dijo:

## DISPUTA DEL TITULO MEDIANO

PITTSBURGH, 13 (AP)— El promotor Archie Litman ha propuesto un combate por el título en noviembre o diciembre entre el campeón mundial mediano Dick Tiger, de Nigeria, y el ganador del encuentro entre el porteamericano Rubin Carter y el

argentino Farid Salim. Un representante de Litman dijo que este cablegrafió al apoderado de Tiger, Hersey Jones, para ofrecerle una garantía de 25.000 dólares por la presentación del campeón en Pittsburgh.

## EL TORNEO SUPERIOR DE FUTBOL

### PUNTOS PERDIDOS

|             |    |
|-------------|----|
| ALAJUELENSE | 7  |
| URUGUAY     | 7  |
| SAPRISSA    | 8  |
| ORION       | 11 |
| CARTAGINES  | 12 |
| HEREDIANO   | 16 |

### DATOS ESTADISTICOS

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| PARTIDOS JUGADOS             | 81  |
| POR JUGARSE                  | 29  |
| GOLES MARCADOS               | 103 |
| EXPULSIONES                  | 9   |
| PENALTY'S                    | 8   |
| DIURNOS: 21 — NOCTURNOS: 10. |     |

### MEJORES ANOTADORES

|                        |   |
|------------------------|---|
| ELIZONDO (Uruguay)     | 8 |
| GORDON (Cartaginés)    | 6 |
| VALENCIANO (Uruguay)   | 5 |
| PIERSON (Orión)        | 5 |
| VAZQUEZ (Saprissa)     | 4 |
| ERROLL (Alajuelense)   | 4 |
| MORALES (Orión)        | 4 |
| MUNOZ (Alajuelense)    | 4 |
| GAMEZ (Alajuelense)    | 4 |
| TRIBILIN (Alajuelense) | 4 |
| GARITA (Herediano)     | 3 |
| CUTY (Saprissa)        | 3 |
| QUESADA (Herediano)    | 3 |
| CARBONI (Orión)        | 3 |
| HERNANDEZ (Cartaginés) | 3 |
| MANRIQUE (Herediano)   | 2 |
| TARCICIO (Uruguay)     | 2 |
| MURILLO (Orión)        | 2 |
| RODRIGUEZ (Herediano)  | 2 |
| TROZ (Cartaginés)      | 2 |
| PEÑA (Orión)           | 2 |
| TERCERO (Saprissa)     | 2 |
| PICHE (Uruguay)        | 2 |
| LECO (Alajuelense)     | 2 |
| MARIN (Saprissa)       | 2 |
| SOLERA (Alajuelense)   | 3 |

### LABOR DE ARQUEROS

Núñez (Uruguay): 5 goles (3 partidos).  
 Ulloa (Uruguay): 5 goles (3 partidos y ⅓).  
 Sancho (Alajuelense): 6 goles (3 pds.).  
 Allen (Alajuelense): 6 goles (5 p. ⅓).  
 Induni (Saprissa): 7 goles (7 p. y ½).  
 Montero (Uruguay): 7 goles (7 p. y ⅓).  
 Meneses (Cartaginés): 10 goles (5 p. ⅓).  
 Chaverri (Cartaginés): 12 goles (5 partidos).  
 Sagot (Orión): 13 goles (9 partidos ⅔).  
 Fonseca (Herediano): 16 goles (8 partidos ⅔).

### MENOS DE 3 PARTIDOS

Pérez (Saprissa): goles (2 partidos).  
 Umaña (Saprissa): 3 goles (½ partido).  
 Alvarado (Herediano): 5 goles (2 ⅓).

## Brillante triunfo de la Unión Deportiva Calle Blancos

Con una mañana esplendorosa y con un público que rodeaba la cancha al cuatro por ocho en fondo, el domingo anterior en la Plaza Tomás Guardia de Calle Blancos se enfrentó la Unión Deportiva de la localidad y el visitante, Trinidad de Moravia.

Fue un duelo en el que las acciones fueron disputadísimas, a tal extremo que los fanáticos debían por descontado el triunfo de alguno de los cuadros. Las jugadas de los delanteros y defensas así lo pronosticaban. Pero un me-

mor para actuar en los minutos finales de la Unión Deportiva de Calle Blancos y en jugada maestra de Córdoba lograron fabricar el tercer gol que les daba el triunfo por dos de sus adversarios. Fueron los autores de los tantos de la Unión Deportiva: Gerardo Brenes abriendo el marcador Cusi Woff aumentó a dos y Córdoba, como dijéramos, el de la victoria.

El dedicado obsequió a los ganadores un precioso juego de medallas.

# La ciudad amenazada por envenenamientos con Estricnina

## sección policíaca

### ESCUADRILLAS DE SALVAMENTO BUSCAN AL TI-201

(Por Manuel Zúñiga)

Como es de ley entre los pilotos, inmediatamente que se sabe que hay un camarada perdido, todos dejan sus obligaciones cotidianas, oficinas, trabajo, actividades etc., para dedicarse única y exclusivamente a buscar al compañero perdido. Eso fue exactamente lo que ocurrió desde las primeras horas de la mañana de anteayer.

#### PERDIDO UN AVION ESCUELA DE ENTRENAMIENTO

La superactividad que hubo anteayer casi todo el día y ayer hasta las 14 horas, es motivada por un doloroso deber que está en la ley no escrita de los pilotos: buscar a dos infortunados colegas que desaparecieron con la Piper PA-18 1E, matrícula TI 201.

Este avión es el de la Escuela que dirige el Capitán Instructor Luis Agüero. Es un aparato liviano pero confiable en el que se han hecho pilotos muchos jóvenes entusiastas que han sido lanzados al aire por Agüero.

El pequeño avión fue preparado a primera hora de anteayer por el piloto Fernando Morales Larrade, quien lo tenía a punto a las seis horas. Se trataba de un vuelo especial. Hizo los chequeos necesarios, llenó el tanque de carburante y esperó a su pasajero, el también piloto E. H. Loyola, de nacionalidad chilena, miembro de la reserva aérea. Ellos tenían planeado volar San José - Limón y enseguida Limón - Pandora donde hay un campo aéreo que utilizan los fumigadores de la región.

#### DESPEGUE A LAS SEIS Y VEINTE...

El acompañante de Morales llegó en tiempo, penetraron en la cabina, carretearon al fondo de una de las pistas y en cuanto la Torre dió las instrucciones se hicieron al aire. Eran las seis y veinte minutos cuando el aparato despegó. Nada hacía presagiar que horas más tarde habría incertidumbre porque no se sabía el paradero de la pequeña nave.

#### MAL TIEMPO EN LA REGION

El piloto Morales reportó a la Torre de Control de La Sabana el tiempo que esperaba consumir en el vuelo San José - Limón. La Torre consultó con Li-



**PILOTO DESAPARECIDO.** — Francisco Morales Larrade, de nacionalidad guatemalteca, con muchos años de residencia en el país, es el piloto que desapareció con la "Piper" TI-201 desde el lunes anterior. Le acompañaba en el trágico vuelo el señor E. H. Loyola, chileno, quien es piloto retirado.

món. Desde allí se dijo que la Piper 201 no había aterrizado. Fue entonces que se empezó a sentir preocupación porque el vuelo de LACSA de las primeras horas de la mañana había reportado pésimo tiempo después de Turrialba, los pilotos dijeron que volaron a instrumentos y que aterrizaron en el puerto en medio de un formidable aguacero. Este tiempo para un DC-3 o para un C-46 que son los tipos de aviones que utiliza LACSA no es ningún problema: los aviones pesados tienen el equipo necesario y además disponen de mayor "techo" de servicio.

#### AVIACION CIVIL DA LA ALARMA

En el curso de la mañana del lunes mismo la Torre de Control dió la voz de alerta a la Dirección de Aeronáutica Civil, cuyos personeros se pusieron en actividad inmediatamente. Se dió alarma a todos los pilotos privados que se pudo y a las compañías de aviación locales. Poco después empezaron a despegar aviones de varios tipos, cuyos pilotos iniciaron el rastreo desde el aire sobre aquellas lóbregas zonas que se encuentran en las regiones de montaña impenetrable en la zona de Chirripó, al este de la Suiza de Turrialba, por Moravia, al norte hacia Siquirres, Matina, Germania, alrededores de Guápiles, Jicotea al sur de Zent y decenas de otros lugares.

#### SE INTENSIFICA LA BUSQUEDA

El tiempo en la zona sospechosa cambió a normal anteayer casi al medio día. Los pilotos que tomaban parte en la búsqueda pudieron llevar a cabo una labor de inspección a conciencia. Conforme iban llegando daban el desalentador informe de que no habían encontrado la menor huella del "Piper" desaparecido.

Ayer en la mañana desde muy temprano se inició nuevamente la operación. Funcionarios de la Dirección de Aeronáutica Civil, entre ellos el ingeniero Rodolfo Echandi, y los señores Rodrigo Cuesta, Carlos Strunz, Odilón Díaz y otros tomaron parte directa en las actividades. De otro lado los despegues de aviones privados y de la Compañía del señor Vanoli eran constantes.

Ayer volaron los siguientes aviones: TI - piloto Teodorico Zamora con varias personas entre ellas Rodrigo Cuesta, Hernán Monteverde con un avión de su propiedad TI - 537, con Alejandro Carrillo en los controles, le acompañaba Luis Agüero, Instructor de la Escuela de Aviación, entidad propietaria del apa-

rato desaparecido; TI - 349 con el piloto Romero; TI - 312 con piloto Daniel Calvo; Eduardo Garro y Ramón Vargas en una Piper gemela de la desaparecida, y la TI - 310, con el piloto Francisco Hernández, a quien entrevistamos al aterrizar después de volar tres horas en la mañana.

#### CAPITAN HERNANDEZ DECLARA:

"Volamos tres horas sin parar", nos dijo el capitán Hernández y agregó: "Toda esa es una zona deprimente por lo impenetrable. Es como una inmensa cacería cerrada en la que todo es igual. No vimos la menor huella que nos hiciera sospechar el paradero de la Piper. Seguiremos intentándolo porque el avión tomó esa ruta y la hemos recorrido a lo largo y ancho. Es cuestión de suerte y en ella confiamos".

#### BASES AEREAS EN TURRIALBA

A última hora de la tarde entrevistamos a don Carlos Strunz, alto funcionario de la Dirección de Aeronáutica Civil. Declaró el señor Strunz que había volado unas tres horas con el capitán Francisco Vanillo en la Cessna TI - 310. Les acompañó el señor Odilón Díaz, Inspector de la Aeronáutica Civil. Aterrizaron en Limón en donde se quedó el señor Vanoli. Regresó pilotando el capitán Carlos Luis Córdoba y siguieron la búsqueda. Dice el señor Strunz, que no hallaron el menor rastro del avión desaparecido.

Agregó el señor Strunz que han sido instaladas bases provisionales de salvamento en Turrialba. Una se encuentra en la finca "La Roncha", propiedad del señor Carlos Escalante, en las afueras de Turrialba. Hay allí un aeropuerto para aviones pequeños. Aquí aterrizará Vanoli hoy a primera hora con otro avión.

El mayor Manuel Enrique Guerra Velázquez ha facilitado uno de los helicópteros de su Compañía de Fumigación. Este helicóptero cuya labor se estima como muy importante, está basado en la finca del Capitán Teodoro ("Toco") Zamora en La Suiza de Turrialba. En esta base de La Suiza se encuentra Rodrigo Cuesta, funcionario de la Dirección General de Aviación Civil. Han llevado petróleo y gasolina para mantener los aviones, y el helicóptero el mayor tiempo posible en el aire.

#### PEDIRAN MAS HELICOPTEROS

Se dijo aunque ello no ha sido confirmado, que se harán gestiones ante la Embajada de los Estados Unidos y ante el Servicio Geodésico para obtener los servicios de uno o varios helicópteros para registrar la zona más detenidamente. El helicóptero es un aparato que puede escudriñar con más precisión que un aparato de ala fija que tiene que desarrollar más velocidad.

#### INCERTIDUMBRE

Todas las operaciones de búsqueda han fracasado hasta el momento. No hay la menor pista que indique el paradero de la Piper TI-201, perdida anteayer entre San José, Limón y Pandora. Todos los pilotos que buscan al desaparecido dijeron que no cesarán en su empeño y se preparan con mayor minuciosidad para hoy, día en que se espera encontrar algún vestigio con un poco de suerte, al avión mismo.

Las autoridades de Investigación informaron ayer que ladrones no identificados robaron de un jeep del Ministerio de de Salubridad Pública, estacionado en las inmediaciones del Hospicio de Huérfanos, un maletín que contiene 150 pastillas de estricnina, poderoso tóxico que está siendo utilizado para fulminar perros.

El maletín fue irresponsable e ingenuamente dejado al alcance de cualquiera, por empleados que se olvidaron de que cualquier niño puede ser envenenado por estas pastillas, las cuales tienen similitud con confites.

Las autoridades creen que el contenido del maletín podría ser vendido por los ladrones confundiendo con confites o algo pa-

recido. Por esto es que las autoridades, a través de diversos medios, están dando la alarma a las amas de casa, a los comerciantes y al personal docente a fin de que dupliquen su control sobre los niños para que no vaya a ocurrir una lamentable tragedia, atribuible únicamente a la estupidez de irresponsables que morejan descuidadamente, un veneno tan mortífero como es la estricnina.

Las autoridades hacen desesperados esfuerzos para seguir la pista a los ladrones y apoderarse, a la mayor brevedad posible, de la carga de estricnina que por el momento significa una amenaza mortal para mucha gente.

## MEDIDAS PARA EVITAR SAQUEOS EN ADUANAS

Estuvieron reunidos ayer en el Ministerio de Hacienda el Contador Mayor de la República, el Sr. De Pass, de la Northern, dos directores del INS, el Ministro Urbina, de Gobernación con el Ministro Jiménez Monge, con el fin de formar una comisión que estudie la forma de terminar en definitiva con los saqueos de mercaderías en las aduanas.

El monto de lo sustraído, anualmente, en las aduanas, es de un millón de colones y el INS es quien apechuga con la mayor parte de esas pérdidas, pues casi todas las mercaderías están aseguradas a él.

Se tomaron las medidas iniciales que se consideraron convenientes y en breve se pondrá en acción todo un plan para terminar con esos saqueos.

## Falla atraco a un aserradero

Guillermo Vargas Campos, administración del depósito de maderas Pacífico fue llamado a media noche urgentemente por su guarda, quien le dijo que le mara a la policía porque una banda de pillos estaba tratando de meterse al aserradero.

Las autoridades de Radio Patrullas fueron alertadas y rodearon inmediatamente el lugar. Efectuaron la detención de tres individuos sospechosos cuyos apellidos son Ramirez A., Mora A. y Segura S., quienes negaron tener participación en el atraco.

El caso fue puesto inmediatamente en manos de los detectives, quienes averiguaron que aparecía complicado otro individuo apellidado Jiménez. Posteriormente se efectuó la captura de F. Jiménez C. fichado No. 1208, quien negó los cargos, pero las autoridades obtuvieron las suficientes evidencias como para montar una acusación judicial. Los maleantes tenían un valioso cargamento de maderas listo para "desaparecerlo", luego de romper una pared.

## ASALTANTES MOTORIZADOS

Persona enterada llamó a las autoridades de Radio Patrullas para informar que a las 2:20 minutos de la madrugada sujetos que tripulaban tres taxímetros estaban saqueando la Soda Nevada en esta capital.

El informante dijo que los desconocidos cargaban mercancías en los taxímetros 541, 563 y 550 y que aparentemente estaban a punto de escapar.

Al lugar de los hechos fueron enviados varios carros de Radio Patrulla, pero encontraron que los individuos ya habían puesto pies en polvorosa. Posteriormente se efectuó la captura de los taxímetros 550 y 541, que no respectivamente. En uno de conducan C. Mathiu y L. Solaellos había un cargamento de whisky.

Posteriormente las autoridades localizaron al dueño del negocio señor Francisco Segura Castillo, quien dijo que los casos se llevaron 4 cajas de whisky y 21 litros sueltos del mismo licor así como equipos y valores. Estimó la fechoría en 4000 colones.

Las autoridades lograron capturar, antes de que amaneciera, al último de los taxis, el pla-

ca 563, que conducía E. Jiménez. Las investigaciones se encuentran muy adelantadas y se dijo que estaba a punto de ser capturada una pandilla completa.

## UN HERIDO GRAVE EN ACCIDENTE CON BICICLETA

En el hospital San Juan de Dios quedó internado el ciclista José A. Rodríguez, quien conducía una bicicleta sin luces y sin luz, la cual se estrelló contra la puerta del automóvil que conducía el señor Nautillo Rodríguez.

Las autoridades informaron que el ciclista quedó internado porque sufrió quebradura de la clavícula, conmoción cerebral y otras heridas. El automovilista dijo que el menor se estrelló contra la puerca de la máquina al abrir. Declaró que no pudo verlo porque el ciclista conducía sin luz y eran las 18:30 minutos.

## BIRLAN DINERO A TRABAJADOR

José Antonio Rivera Quiros, trabajador vecino de Juan Vías que se encontraba de paso en esta capital, denunció en la Dirección de Detectives que una mujer no identificada, valiéndose de trucos, le robó la suma de 150 colones, dinero que necesitaba para hacer compras de cosas que necesitaba urgentemente en su hogar. Los detectives siguieron la pista

a varios sospechosos hasta lograr la detención de una mujer identificada como I. Mora C., quien admitió que había estado "conversando" con la víctima del robo, pero niega que ella le sustraese nada. El asunto se encuentra en manos de un Alcalde. La mujer guarda arresto pues tiene registro de fechorías.



LOS CAMARADAS debieron hacer un bailecito en los altos de "Las Antillas" por el segundo aniversario del Muro de la Infamia... Después de todo, ellos celebran todas las fechas del oprobio comunista...

UNO CREE EN LA Campaña del Sapo VP —me decla cierto joven universitario— cuando siente de cerca el siseo de los "sapos"... Y cuando su lengua corrosiva, se dedica a disponer del honor ajeno en cualquier reunión donde tenga oportunidad... Luego lo abraza a uno y se sonríe beatíficamente...

MAÑANA PUBLICAREMOS UN reportaje gráfico de la verdad sobre los estragos que el Irazú causa en las fincas aledañas... También sobre los damnificados, la producción lechera, los problemas de la erosión, las medidas del gobierno puestas ya en práctica, etc. Con muy buenas fotos de Solanov... K

A CIERTO COLEGA no le han hecho mucha gracia las exclusivas que algunos diarios de la mañana —"LA REPUBLICA" y el "Diario"— hemos dado en estos días... Y para sacarse el clavo, acuden al expediente de la cizaña, poniendo en duda las exclusivas... (sigue)

NOSOTROS DEBEMOS dejar constancia de nuestro profundo respeto por las palabras del Sr. Presidente, desmintiendo una publicación nuestra. Pero la explicación del Reportero que la trajo al periódico, nos merece también profundo respeto...

EN EL PERIODISMO como en toda profesión sería, existe un Código de ética profesional... Que no lo observen algunos periodistas, no quiere decir que debe ignorarse permanentemente...

"LAS CUCARACHAS DE medianoche"... así llaman a los taxis que circulan solamente después de las 12 de la noche... Porque están fuera de ley en algunos aspectos... Al amanecer, vuelven a sus cuevas... Tránsito hará una batida contra ellos...

EL SERVICIO METEOROLOGICO debe recibir ayuda del Gobierno, para ponerlo a la altura de la importancia de su misión... Le faltan muchos aparatos y equipos modernos...

# Mendigos serán distribuidos en establecimientos

El Coronel José Delcore, Director General de Seguridad Pública, informó ayer que a raíz de una conversación sostenida entre el y funcionarios de Bienestar Social se había llegado a acuerdos mediante los cuales se podrá disponer lo conducente con respecto al sitio donde deberán ser internados los mendigos de todas clases.

El Coronel dijo que los mendigos serán detenidos por los diversos cuerpos de la Guardia Civil y se informará inmediatamente su detención a Bienestar Social, cuyos funcionarios se harán cargo del individuo en cada caso.

El señor Delcore agregó, entre otras cosas, que el problema de la mendicidad se está tomando en algo verdaderamente serio. "Es especialmente — dijo el Coronel — lo que se refiere a la mendicidad de ciertos alcohólicos que han llegado a su mayor grado de degeneración. Estos elementos constituyen una de las lacras más vergonzosas de la ciudad. Debo advertir que todos estos individuos que andan pidiendo dinero para beber

alcohol y licor, serán detenidos y puestos a la orden de Defensa Social entidad, que dispondrá su destino en el acto. Nadie sufrirá arbitrariedades — tendremos especial trato en este sentido pero vamos a limpiar la ciudad para poder proveerla de este doloroso aspecto que dan los pediguños de toda clase". Concluyó el Coronel: "La acción de las autoridades en este sentido empezarán inmediatamente".

## Carta al Director de La Nación

San José, 11 de agosto de 1963  
Señor  
Ricardo Castro B.

Director de LA NACION  
Pse.

Señor Director:

Una vez más el periódico que Ud. dirige, en el comentario de su página editorial del día domingo, incurre en mala fe y dice verdades a medias, que es el peor de los métodos que puede usar un periódico que se autodenomina serio informador de la Opinión Pública.

No sabríamos si catalogar ese comentario de irresponsable y de mala fe porque afirma Ud. que el diputado Salazar Navarrete, que es Secretario de la Juventud del Partido Liberación Nacional, cometió fraude al hacer uso con todo derecho, de la franquicia postal de la Asamblea Legislativa que utilizan todos los señores diputados. Inventa, además, y aquí es donde vuelve a caer en irresponsabilidad y mala fe, que se ha usado papel sellado, mimeógrafo, tinta y empleados de la Asamblea Legislativa; esta afirmación es totalmente falsa, lo que queda demostrado en la misma edición de su periódico a que hacemos referencia, por cuanto es fácil observar que el "papel utilizado en la circular no lleva membrete de la Asamblea Legislativa". Es costumbre ya inveterada del periódico La Nación tergiversar los hechos y acomodarlos a sus intenciones para hacer "política". ¿Cómo puede Ud., señor Director, permitir que en su periódico se digan falsedades de tal calibre, cuando la misma circular que publican y por lo tanto ustedes han visto, está hecha no en papel membreteado de la Asamblea Legislativa, sino el simple papel periódico? ¿Declarar la verdad a medias y ter

giversar las cosas, es mala fe, irresponsabilidad y premeditada intención de dañar.

Ahora nos toca a nosotros acusar de infantilismo al diario La Nación, por cuanto se permite afirmar que no sabía que el compañero diputado Salazar Navarrete, no se encuentra en el país para atacarlo arteramente. Entonces debemos entender que es, irresponsabilidad, tontería, ingenuidad o mala fe la de ese periódico, cuando por varios días ha estado publicando muy ufano y a grandes titulares, que el compañero Salazar Navarrete salía del país con otros diputados.

Es que los que trabajan en ese periódico aman las informaciones, o es que no creen en lo que publican? ¿Cuál es el calificativo que debemos dar a quienes conscientemente ignoran sus mismas afirmaciones periodísticas: "mentirosos".

Volvemos a insistir que el compañero diputado Salazar Navarrete, hizo uso de su legítimo derecho al enviar con franquicia postal, invitaciones para una reunión. Falso es que se usó papel sellado de la Asamblea Legislativa, mimeógrafo y empleados del mismo Poder, así como que fueron miles las invitaciones cursadas.

Y ya que Ud. habla de corruptelas, nos gustaría que su periódico calificara algunas reales y no producto de la imaginación periodística, pronunciándose sobre las que, según voz pública, existen en el Instituto Costarricense de Turismo, del cual es Gerente su propio hijo, Ricardo Castro Cañas. De Ud. atentamente,

DIRECTORIO NACIONAL DE LA JUVENTUD LIBERACIONISTA

VICTOR H. ROMAN J.,  
Secretario a. i.

## ASALTADA AGENCIA DE RELOJES

En más de tres mil colonos fue estimado el robo de relojes que hampones desconocidos cometieron el sábado anterior en la agencia de relojes Feity Limitada, negocio establecido en la Avenida Central contiguo a Sears.

Los propietarios del negocio asaltado informaron que el robo se produjo entre las doce y las 14 horas del sábado anterior, aunque el negocio estaba cerrado con mallas de acero. Los cacos utilizaron posiblemente un instrumento largo y delgado con el que terminaron de romper un cristal de los estantes de exhibición. A través del hoyo que hicieron pudieron "pescar" varios relojes de alto precio.

## ACCIDENTE LABORAL

Las autoridades de Cachi informaron a la superioridad que el señor Jorge Marcos Barrantes, trabajador del proyecto hidroeléctrico de Cachi, sufrió accidente laboral que hizo necesario ser hospitalizado urgentemente, gestión que se logró gracias a la rápida movilización de las unidades de emergencia localizadas por el ICE en el proyecto.

El informante no mencionó detalles y no dijo cómo se produjo el lamentable suceso.

# Su dinero vale más

EL ACIERTO DE UNA BUENA INVERSION

consiste en capitalizar el ahorro mediante la adquisición de valores plenamente garantizados. Nuestros

## BONOS ELECTRICOS DEL 8% ANUAL



están autorizados por el Servicio Nacional de Electricidad, tienen el respaldo de las propiedades de la Compañía, y exentos de todo impuesto.

SI USTED NO TIENE EL DINERO SUFICIENTE PARA COMPRAR UNO DE NUESTROS TITULOS, LE ACEPTAMOS ABONOS, Y DESDE ESE MOMENTO USTED ESTA GANANDO INTERESES.

Más informes por el TELEFONO 567

# Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S. A.

— Una empresa a su servicio con utilidades limitadas por ley —

## AVISO PRECIOS DE LOS POLLOS

Debido a los fuertes aumentos de los precios de concentrados para elaborar alimentos, de los fletes marítimos y del transporte de Limón, nos hemos visto en la necesidad de revisar y fijar a partir del 12 de agosto de 1963, los nuevos precios de venta al público consumidor, como sigue:

### POLLO FRESCO

(con cabeza y patas) ..... ₡ 3.00 por libra

### POLLO CONGELADO

(sin cabeza ni patas) .... ₡ 3.50 por libra

COSTA RICA POULTRY ENTERPRISES S. A.  
GRANJA SAN ANTONIO ABAD LTDA.  
GRANJA LA LUISA

! PEGUE EN SU ALBUM EL SAPO V.P. !

**CINE GUADALUPE**

Miércoles 14 Agosto

A las 8 p.m. . . . . \$ 1.50  
Con los boxeadores más famosos del mundo entero:**Guantes de Oro****CICLISTA****HERIDO****GRAVEMENTE**

Enrique Alvarado Artavia, de 16 años de edad, piloto de una bicicleta sin placas, fue ingresado de emergencia en el Hospital San Juan de Dios después de haber chocado contra un automóvil en Avenida 5ª, Calle 18 a las 19:45 minutos. Se informó que el menor sufrió quebradura en la cadera y otras lesiones de consideración que ameritaron, según lo estimó el Dr. Córdoba, se le dejase internado.

Las autoridades de Tránsito de clararon que el menor se estrelló contra el auto con placa de California NZR-686, que conducía el señor Vernor Villalobos Muñoz. El caso fue puesto en conocimiento de las autoridades judiciales.

**136 RESOLUCIONES HA  
DICTADO SEGURIDAD PUBLICA**

El Ministerio de Seguridad Pública, según los informes obtenidos ayer por nuestros redactores, en materia de tránsito habían dictado la cantidad de ciento treinta y seis resoluciones. Tales resoluciones, declaró el Coronel Eduardo Enrique Arana Web, comprende revocatoria de derechos de explotación de líneas,

cancelaciones y otros asuntos propios de Regulación de Tránsito. Las resoluciones que el Ministerio ha dictado se encuentran en un todo acordes al tenor de lo que indica la Ley del Transporte, Remuneración de Personas, ajustando en todo momento a la razón y la justicia.

**CLASIFICACION DE OBRAS  
PARA TELECOMUNICACIONES**

Con relación al Proyecto Nacional de Telecomunicaciones, el Consejo Directivo del Instituto Costarricense de Electricidad aprobó una clasificación de las correspondientes obras que se deben ser ejecutadas, es decir, cuáles serán encargadas a contratistas particulares, mediante el sistema de licitación pública y cuáles realizará directamente el Instituto.

A tenor del Acuerdo en referencia, por licitación pública, se ejecutarán estas obras: cons-

trucción de edificios, obras de canalizaciones, caminos, construcción y erección de torres, erección de líneas aéreas cubiertas y erección de líneas para fuerza eléctrica.

Por administración, se construirán las obras que se citan en seguida: tendido de cables urbanos, montaje de centrales telefónicas y otros equipos; instalaciones internas de abonados; instalación de plantas eléctricas sistemas de radio-enlace y sistemas de onda portadora.

**REX 3, 7 y 9 — \$ 3.00 La estrella de La Com-  
parsita en otra gran película! Regio estreno HOY  
musical en colores! MARUJITA DIAZ como****:: LULU ::**

con JOSE SUAREZ. Emotiva, romántica, graciosa, amena, alegre!  
3 lindas canciones por esta genial intérprete que es  
MARUJITA DIAZ!



**LUX — 6.45 y 9 — \$ 2.00**  
El gran éxito romántico del año  
**LOS AMANTES DEBEN APRENDER**  
Color — Troy Donahue, Suzanne  
Pleshette, Rossano Brazzi,  
Angie Dickinson

**ARANJUEZ — 8 — \$ 2.00**  
Richard Beymer, Susan Stras-  
berg, Paul Newman, Diane Baker,  
Arthur Kennedy, Corinne  
Calvet, Ricardo Montalban  
**EL VALOR DE SER HOMBRE**  
CinemaScope y colores

**REINA — 8 — \$ 1.50**  
Mayores de 21 años  
**LAS AUDACES**  
CinemaScope - Technicolor  
Hope Lange — Diane Baker —

**CAPITOLIO — 7 y 9 — \$ 1.50**  
CinemaScope y color  
Joan Fontaine, James Mason,  
Joan Collins, Stephen Boyd,  
Michael Rennie  
**ISLA EN EL SOL**

**ADELA — 7 y 9 — \$ 1.50**  
Technicolor — Sabú, Conrad  
Veidt, June Duprez en la ma-  
ravillosa aventura clásica  
del cine

**EL LADRON DE BAGDAD**

**CID — 8 — \$ 1.25**  
Lana Turner, John Saxon,  
Sandra Dee, Anthony Quinn en  
**RETRATO EN NEGRO**  
Technicolor

**-RAVENTOS-**

3, 7 y 9 — \$ 2.00

Una original comedia inglesa...

y una original asociación que debe tomarse en broma:



Guida original: JACK DAVIES  
HENRY BLYTH  
Dirección: KEN ANNARIN

**¡DESPUES DE LA TRACION...  
LA VENGANZA!!****¡CUANDO LA MIRILLA DEL 45 SE ENCIENDE AL  
ROJO VIVO, ES PORQUE AUN LE QUEDA****"SU ULTIMO CARTUCHO"****AUDIE MURPHY**Hoy 3 — \$ 1.25  
7-9 — \$ 1.50 ¡TECHNICOLOR!**EMPRESA TEATRAL URBINI S. A.  
Hoy. MIERCOLES 14 DE AGOSTO, 1963. Hoy****— PALACE —**

3-7-9 . . . . . \$ 2.00

**CALIFORNIA**

6 y 8 \$ 1.50

**IDEAL**

6.30 y 8.30 \$ 1.50

(Inconveniente menores 18 años)

Explosivo ESTRENO simultáneo! Una comedia de alta  
tensión! Hoy, que todo se vende a plazos... hasta el amor se  
puede obtener a crédito...!!  
Silvia Koscina y Vittorio Gassmann.**AMOR A CREDITO****VARIEDADES**

8-7-9 \$ 1.50

Tony Curtis,

**NO ES DAMA, ES MI  
MUJER****MODERNO**

8-7-9 \$ 1.50

Ana Bertha Lepe,

**TIN TAN, EL HOMBRE  
MONO****COLON**

6.30-8.30 \$ 1.50

(Inconv. menores de 18 )

Michael Callan,

**LOS PRACTICANTES****LIBANO**

8 \$ 1.25 — 7-9 \$ 1.50

Gene Kelly,

**CANTANDO EN LA LLUVIA**  
ecnicolor.**CASTRO**

7.30 \$ 1.00

**TARZAN EN LA SELVA  
SECRETAS**

Gordon Scott,

**RIO**

8 \$ 1.50

Belinda Lee,

**AFRODITA, LA DIOSA  
DEL AMOR**

Mañana! Palace - Ideal; Dedicado a las Madres!

**MADRECITA**

Mañana! Palace-Moderno. El acontecimiento musical!

**LOS 3 REYES****LLEGARON "LOS 3 REYES"**

Llegaron ayer a nuestro país el famoso trío "Los 3 Reyes" quienes en sus caras dejaban notar su gran alegría por encontrarse nuevamente en nues-

tro país, al que aprecian con toda sinceridad, según lo manifestaron ellos mismos.

Referente a las canciones costarricenses, expresamente aclararon que, La Guaria Morada

aún no está debidamente montada como ellos desean, pero si han quedado maravillosamente montadas algunas canciones de nuestro consagrado compositor Ricardo Mora y un arreglo especial del Corrido Costa Rica.

Sobre los rumores de una posible boda de Gilberto Puente en Costa Rica, es mismo manifestó no saber absolutamente nada y que posiblemente se debe a malas interpretaciones, pero si —agregó Gilberto— pueden estar seguras todas las veces de que las admira mucho por guapas, bellas y simpáticas y que él junto con Hernando Avilés y su hermano Raúl dedicarán sus canciones a todas las madres costarricenses en su día de debut 15 de agosto, a todo el pueblo tico, y en especial a las damitas encantadoras. Nuestro periódico los entrevistará personalmente mañana.



Al tocar tierra "Los Tres Reyes" lo primero que hicieron fue tomar de nuevo el café de nuestro país.

**HOY MIERCOLES 14 DE  
AGOSTO DE 1963.**

1.57 p.m. Patrón Canal 7,  
Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día.  
2.00 LA NOVELA FAB  
2.30 INDISCRECION.  
Con: Dennis Morgan.  
5.00 UN CUENTO Y  
ALGO MAS.  
(vivo)  
5.30 EMBAJADA DE  
ALEMANIA.  
6.00 TELENOTICIAS  
CANAL 7.  
(vivo)  
6.30 LA NOVELA FAB  
7.00 BONANZA.  
8.00 SURFSIDE 6.  
9.00 LOS  
INTOCABLES.  
(Segundo Año)  
10.00 FORO 7.  
10.30 PATRON CANAL 7.  
HIMNO NACIONAL  
DESPEDIDA.



Miércoles 14 de Agosto

3.58 Presentación  
4.00 CINEGRATIS  
PRIM  
"Los Chicos Crecen"  
5.25 Los Taxistas  
5.45 DEBBIE DRAKE  
6.00 Actualidades  
6.30 El Informe  
Científico  
6.45 Trío San  
Fernando  
7.05 Los Expertos  
Contestan  
7.30 LA MADRE MAS  
VIEJECITA  
8.00 BORIS KARLOFF  
Terror en la Caja  
Telkad  
9.00 CINEGRATIS  
PRIM  
Punto Negro  
10.30 DESPEDIDA



8 p.m. \$ 1.50

Zully Moreno en:

**LA GATA**